

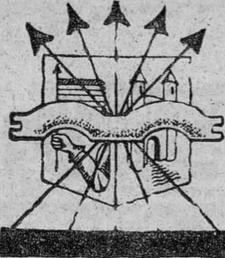
Elija usted... la más conveniente entre millares de

GABARDINAS

Todas modernísimas

Almacenes

EMILIO PRIETO



Imperio

Diario de la mañana y de la tarde

Año XXV — Número 7.591 — ZAMORA, miércoles 2 de noviembre de 1960 — Teléfono 1570 — Precio: 1,50 Ptas.

Deposito legal: ZA - N.º 2 1958

Un acontecimiento de primer orden

Después de haber anunciado el Ministro Secretario General del Movimiento, en Puerto Sagunto, la próxima celebración del Consejo Económico y Social de Sindicatos, para el estudio y determinación del Plan de Expansión, destinado a crear un millón de nuevos puestos de trabajo, se ha dado a conocer también que ese Consejo tendrá carácter constituyente y que a partir de él se reunirá todos los años. Si grande era la importancia del Consejo, cuando pensábamos en él solamente como crisis del Plan de Expansión, ya se ve la que habrá que atribuirle ahora, cuando su competencia se amplía tan sustancialmente y en materia de tanto relieve. El Sindicalismo Nacional, después de haber coronado etapas tan laboriosas y difíciles como las de los pasados lustros, con el montaje de su trama orgánica, con el establecimiento de la línea de representación y con la solución felicísima de los problemas de compaginación entre la unidad y la libertad sindicales, entre otros muchos; después de esa larga y brillante trayectoria, va a replegarse sobre sí mismo, a hacer balance y a disponer los factores en juego para una realización cada vez más completa de sus contenidos, como solución de constitución material de la sociedad y constitución formal del Estado.

De este modo, ese Consejo Económico y Social de Sindicatos se anuncia como un acontecimiento de primer orden, donde se van a atacar simultáneamente los dos frentes del quehacer nacional de más entidad y de mayor urgencia: el político y el económico-social. En el político, el Consejo se propone abordar a fondo los problemas y las exigencias del Sindicalismo Nacional, por lo que hace a su vocación y ambición de sistema de instrumentos de representación pública, capaz de dar carácter plenamente representativo al Estado. Y en el económico-social, se quiere llegar a determinar los objetivos y los medios de un nuevo salto del país hacia el más alto grado de desarrollo económico y hacia los niveles de vida de los pueblos más prósperos.

Grandes ponderaciones se han hecho y se hacen de las posibilidades del Sindicalismo Nacional en el cuadro de las alternativas de sistema político. Por él se superan las limitaciones, las deficiencias y hasta los contrasentidos de las soluciones vigentes hasta ahora en el mundo, y a las que corresponde buena parte de las responsabilidades por la desazón y el malestar que aqueja hoy a los pueblos. En él se interpreta y se sirve fielmente la solidaridad de todos los elementos de la vida social y económica, su integración en el empeño común de la Patria, el compromiso justo entre el fuero de la personalidad y la preeminencia de los intereses comunes. Y como solución de democracia orgánica, el Sindicalismo Nacional le corresponde arrumbar por vía de superación las fórmulas políticas montadas sobre la lucha de partidos, y con ellas la pobreza de filosofía política que ha venido alimentándose a lo largo de más de siglo y medio. En ese Consejo Económico y Social de Sindicatos, que ha anunciado el Ministro Secretario, se trata de dar un nuevo y gran paso hacia la realización de esas posibilidades implícitas en el estado actual de desenvolvimiento del Sindicalismo Nacional y esbozadas en sus realizaciones ya contrastadas por la experiencia.

En cuanto al Plan de Expansión, su conveniencia, su oportunidad y las legítimas esperanzas que ha suscitado con su simple anuncio, hacen innecesario cualquier realce. Ese millón de nuevos puestos de trabajo para los españoles, capaz de absorber el crecimiento vegetativo de la población nacional y de asimilar los excedentes que vaya dejando la mecanización intensiva de nuestros procesos productivos, constituye una cifra y resumen de la progresión a la que podemos aspirar con fundamento.

Nuevo avión británico de pasaje



Gloria Watanabe, de Londres, muestra la maqueta de un avión de pasaje, todo ala, diseñado por una empresa británica, que podrá reducir radicalmente el coste de los viajes aéreos transatlánticos. Este aparato —el "HP-117", de la Handley Page— llevará trescientos pasajeros a través del Atlántico, costando el pasaje sólo £11 por plaza, esto es, menos de medio penique por milla.

Doña Carmen Polo de Franco visita la Casa-Prisión de José Antonio

Oró ante el lugar donde cayó el Fundador de la Falange

Alicante, 1.—La esposa de su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó procedente de Elche, a las diez de la mañana. Acompañaban a la esposa del Caudillo el Ministro de Obras Públicas, señor Vigón, y su esposa; la esposa del ministro de la Gobernación; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Moscardó, y su esposa, y las personalidades de su séquito.

En el recinto de la Casa-Prisión se había congregado numerosísimo público que hizo objeto a doña Carmen Polo de Franco de una afectuosa acogida. Fue saludada por el alcalde de la ciudad y por el Consejo Provincial del Movimiento en Pleno, así como por los alumnos, director y profesores del Colegio Menor "José Antonio", del Frente de Juventudes, establecido en la Casa-Prisión, que hicieron objeto a la ilustre dama de una cariñosísima bienvenida.

Doña Carmen Polo de Franco recorrió las distintas dependencias de la Casa-Prisión, recibiendo explicaciones del gobernador civil y del director del Colegio Menor.

Después de visitar la capilla

de galerías y celdas y especialmente en la que estuvo el Fundador de la Falange, pasó al patio de la enfermería y, ante el lugar donde se alza la cruz que señala el sitio donde cayó José Antonio, fue rezada una oración.

EN VALENCIA

Valencia, 1.— En las prime-

ras horas de la tarde llegó a esta capital la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, acompañada de la esposa del Ministro de la Gobernación. Oró ante la Virgen de los Desamparados y fue aclamada por el público.—Cifra.

El Nuncio de S. S. inauguró en Logroño un Seminario de Filosofía y Postulantado de los PP. Blancos

Logroño, 1.— El nuncio de Su Santidad, monseñor Antoniutti, ha presidido hoy la inauguración del Seminario de Filosofía y Postulantado, instituido en una finca de la carretera de Soria por los Padres Blancos, misioneros de África. Se trata de un moderno edificio con ciento quince habita-

ciones individuales, biblioteca, aulas, laboratorios, comedores, servicios, etc. Adosado a este edificio está la iglesia, de austera y bella realización, capaz para doscientas cincuenta personas. La construcción se ha llevado a cabo con limosnas de España y de otros países, especialmente de Estados Unidos y Canadá.

La solemne ceremonia comenzó con la bendición del nuevo templo y la consagración de su altar mayor, que ha efectuado monseñor Antoniutti, quien seguidamente ofició una misa de pontifical. Asistieron los arzobispos de Pamplona y Zaragoza.

Después de la consagración del altar, el Nuncio de Su Santidad pronunció una homilía, en la que destacó la trascendencia del nuevo centro dirigido especialmente a la formación de misioneros para África. Puso de relieve que por eso a la entrada del nuevo Seminario se lee, en latín, la inscripción "por la salud de África", y esta salud es, naturalmente, de orden espiritual, por la que se afanan los misioneros católicos.

Después de estos actos, monseñor Antoniutti, prelado y personalidad recorrieron todas las instalaciones del Seminario, y seguidamente se sirvió un almuerzo en el mismo.—Cifra.

Soria, 1.— El cuerpo incorrupto de una monja de Agreda, que se conserva en el convento por ella fundado a principios del siglo XVI, ha despertado interés en diversas naciones de Europa y más aún en los Estados Unidos.

La religiosa, que fue una gran escritora y consejera del rey Felipe IV, murió en el año de 1665. En Nuevo México catequizó a los indios, y en Beaumont (Texas) se ha fundado recientemente una asociación de las Agredas que tiene como fin principal el de honrar a esta religiosa para poder llegar a su beatificación, ya que la misma fue declarada venerable por la Iglesia.

En algunos Estados de Norteamérica es muy leída la obra cumbre de esta monja, titulada "Mística ciudad de Dios, o vida de la Santísima Virgen".

Los restos mortales de esta preclara religiosa han sido visitados recientemente por el Nuncio de Su Santidad en España, monseñor Antoniutti.

Como dato de interés que suscita la venerable Madre Agreda, fuera de España, cabe citar el de que hace tres años, una joven, de relevante familia alicantina, eligió la iglesia de este convento, por devoción a su fundadora, para contraer matrimonio.—Cifra.

Los marines norteamericanos que llegaron a la base cubana de Guantánamo, la han abandonado

Su misión era pasar el fin de semana

Un millar de cubanos solicitan visados de turistas y de inmigrantes en la Embajada de Norteamérica

La Habana, 1.—Los 1.450 infantes de Marina norteamericanos que llegaron el sábado a la base de Guantánamo para pasar el fin de semana descansando, han abandonado dicha base, para reanudar sus maniobras en el Caribe. El buque de transporte de las fuerzas y sus destructores de escolta zarparon de Guantánamo a las siete de la mañana de ayer.—Efe.

La Habana, 1.—Más de mil cubanos han hecho "cola" bajo la lluvia e n la puerta de la Embajada norteamericana para obtener visados de turista y de inmigrante en Estados Unidos. cifra que representa una marca nunca alcanzada hasta ahora.

Más de seiscientos personas obtuvieron este visado el viernes último, mientras el total concedido en agosto fue de siete mil y en septiembre de diez mil.

Los rumores de que iban a dictarse medidas para impedir abandonar la isla a todos los niños y jóvenes en edad docente no se han confirmado, hasta ahora; pero, para obtener un estudiante el necesario visado de salida, tiene que demostrar que no puede conseguir en Cuba una educación similar a la que busca en el extranjero.

Por otra parte, las organizaciones profesionales han pedido a sus miembros que no abandonen el país, y quienes no hacen caso de esta petición corren el riesgo de que no se les deje embarcar en los aviones, como ocurrió a setenta y siete médicos, cuarenta y siete peritos mercantiles y numerosos abogados, ingenieros y técnicos solamente en la semana última.—Efe.

EE. UU. tendrán una base de submarinos en Escocia

Macmillan pronunció un importante discurso en el Parlamento

Londres, 1.—El primer ministro británico, Macmillan, ha dicho que Gran Bretaña se ha comprometido a proporcionar una base en Escocia para los submarinos norteamericanos provistos de proyectiles "Polaris".

"Debe ser nuestro principal objetivo conservar la fuerza de represalia occidental tan efectiva como sea posible, en tanto que no sea alcanzado un acuerdo de desarme", explicó Macmillan en la Cámara de los Comunes. "Y esta fuerza de represalia se verá fortalecida si se dispone a esta orilla del Atlántico de una base para un buque-depósito de apoyo a los submarinos y un dique flotante. Esto es lo que el Gobierno británico se ha comprometido a ceder en Escocia."

El jefe de Gobierno inglés dijo que esta base será utilizada por los submarinos norteamericanos en sus servicios de patrulla durante tiempos de paz, y agregó que la repetida base será establecida en febrero del año próximo, aunque el dique seco no se terminará hasta fecha posterior.—Efe.

LA CASA BLANCA DA LA NOTICIA

Washington, 1.—La Casa Blanca anuncia que Inglaterra ha acordado facilitar una base para los submarinos norteamericanos armados con proyectiles "Polaris".

Este es el primer acuerdo de esta clase realizado con un aliado del mundo libre, dijo el secretario de Prensa de la Casa Blanca, Hagerty.

Hagerty dijo a los periodistas que el Presidente acogía esto como prueba de la cooperación norteamericano-británica para el beneficio mutuo de ambos países y de la Alianza Atlántica.—Efe.

Accra (Ghana), 1.— El presidente Kwame Nkrumah, de Ghana, ha enviado un telegrama de felicitación al jefe del "Gobierno provisional argelino", Ferhat Abbas, con motivo del cuarto aniversario de la revolución en Argelia.—Efe.

El ejército alemán llega a Francia



Pero no como ha venido sucediendo hasta ahora en el curso de las dos últimas guerras, en las cuales la enemistad franco-alemana era permanente. Ahora, según lo concertado entre ambos países, los alemanes disponen de una zona de operaciones de táctica militar en Campo Mourmelon. Y a él ha llegado el primer contingente de paracaidistas dispuesto a comenzar las maniobras. En la fotografía, esta también histórica llegada de las fuerzas germanas.

SE RECUERDA LA HUIDA DE SOUSTELLE EN 1958

Salan no tenía prohibido venir a España

Lo único que se le impide es volver a Argelia

En Barcelona dice que sólo desea descansar

Paris, 1.—En los círculos gubernamentales franceses se manifiesta que la primera noticia que aquí se tuvo de la salida de Francia del general Salan fue la recibida de España de que a pri-

mera hora de la tarde había cruzado la frontera de ese país, continuando viaje en coche con destino desconocido.

Un portavoz de la Jefatura del Gobierno declara a este respecto que lo único que se ha prohibido al general Salan es volver a Argelia, pero que en modo alguno le estaba vedado trasladarse a España, donde, como ciudadano francés, puede entrar sin necesidad de que su pasaporte ostente visado español. "El General ha hecho uso del derecho que asiste a todo ciudadano francés de salir al extranjero", dijo el portavoz.

No obstante, el hecho de que el general Salan haya salido del país ha despertado entre los funcionarios franceses inquietud. La partida de Salan recuerda la huida a Argel, en mayo de 1958, de Jacques Soustelle, quien allí se puso al frente de la revuelta que había de llevar a De Gaulle al Poder, con pleno apoyo del general Salan, quien hoy, lo mismo que Soustelle, se opone a la política argelina del Presidente de la República Francesa.—Efe.

SALAN DESCANSARA EN ESPAÑA

Barcelona, 1.— El general Salan ha manifestado a un corresponsal que había venido a España para descansar y que regresará a Francia dentro de seis o siete días.—Cifra.

PASA POR LA CIUDAD

Barcelona, 1.— El general francés Raúl Salan, llegado anoche, ha salido esta maña-

na del hotel en que se hospedaba, oyó misa en la iglesia de Bellón y después dio un paseo por las típicas Ramblas, deteniéndose en los numerosos quioscos de periódicos para echar un vistazo a los titulares y portadas de los periódicos y revistas, expuestos.

El general Salan iba de paisano, acompañado de otra persona, al parecer su secretario o ayudante, también de paisano. Cifra.

NO PIENSA TRASLADARSE A ARGELIA

Barcelona, 1.—El general Salan ha desmentido que piense trasladarse a Argelia, y recordó la prohibición que tiene, por parte de su Gobierno para este traslado.

Ha dicho también que tanto a España como a Francia interesa que Argelia continúe siendo francesa.

Declaró también que su viaje era de turismo y que el jueves se trasladará a Madrid, para saludar a los parientes que tiene en la capital de España. Luego regresará a París.—Cifra.

NOTICIAS DE ARGEL

Argel, — No se tienen noticias de que se haya producido especial actividad de los insurgentes durante la pasada noche y en las primeras horas de hoy tanto en Argelia como en sus zonas fronterizas con Marruecos y Túnez, según se informa en los medios militares en el sexto aniversario de la guerra argelina.—Efe.

Cosas de la Villa

OBRAS PUBLICAS

En la villa se hacen varias obras públicas, unas costeadas por el Ayuntamiento, otras por el Ayuntamiento y vecinos, de común acuerdo. Todos en buena armonía van poniendo su aportación y las vías públicas van arreglándose; fruto de ello tenemos las calles del Mesón y Amargura, que hoy día podemos decir que son las mejores de la Villa, ya que están dotadas de lo que tanta falta hace en el resto de las calles, que es el alcantarillado, y junto con ello de limpieza; porque, la verdad sea dicha, en las calles, y en particular las principales, la limpieza brilla por su ausencia.

Ultimamente se está arreglando, y ya tocando a su fin, la de Subida a las Fontanicas, por el mismo sistema. Pero no sólo es necesaria la ayuda económica de los vecinos y la aportación del Ayuntamiento; existen también otras cosas que debemos tener en cuenta y que hacen que esa ayuda económica sea mayor y es a lo que nos queremos referir en este apartado de "Cosas de la Villa".

Los empleados de nuestro Municipio que van a trabajar a tal calle, en el momento de dar principio a la obra colocan unos carteles, que dicen, más o menos, esto: "Prohibido el paso. Obras." Esto quiere decir que por ese lugar no podemos pasar; no sólo las personas, sino tampoco los carros o caballerías. Parece que por hacer todo lo contrario a lo que se nos ordena procuramos pasar por aquel lugar aunque no nos sea necesario. De aquí que el empleado municipal nos llame la atención y si llega el caso hasta discutamos con él. ¿Qué hacemos con esto? Que el empleado que está a su trabajo pierda tiempo; que como ve que su labor es destruida, no ponga interés en hacerlo; en fin, que todo el perjuicio es en contra nuestra. También ocurre que al marchar el empleado del Municipio del trabajo, a sus espaldas pasamos de la forma y manera que nos da la gana. Al llegar el empleado de nuevo a su trabajo se encuentra que todo lo hecho anteriormente no sirve para nada; todo el hormigón está estropeado. Respetemos los letrados esos de prohibido el paso. Miremos por los intereses del Ayuntamiento, que son los nuestros.

EL AGUA DE LAS FUENTES PUBLICAS

Las fuentes públicas —bien claro lo dice la palabra— son para todo el público. Pero qué fin debemos dar al agua que sale de los grifos? Esto es lo que tenemos y debemos pensar todos. Los gastos de subida de agua potable hasta nuestra Villa son muy grandes, tales que en números redondos pasan de las ciento veinte mil pesetas, y la recaudación no llega a las cien mil. (Estas cifras no son exactas, pero sí muy aproximadas.) Por lo cual el déficit bien claro está.

El Ayuntamiento tiende a reducir dicho déficit y está obligando a todo vecino a la instalación del contador, siempre que tengan la suerte de poseer grifo en casa. Y digo suerte de tener el grifo en casa, porque cuántos lo desearían tener y no pueden, no por lo que se refiere a lo económico, sino por no tener la suerte de que por donde ellos tienen su domicilio no pasa una tubería del preciado líquido.

Nuestra primera autoridad local se está preocupando constantemente de todos los problemas de nuestra Villa; pero necesita la colaboración de los demás; pero sobre todo de los que están más cerca de él, que tienen, digamos así, obligación de hacerlo, porque para eso son los representantes de todos nosotros, y no ser ellos mismos los que a sí no lo hacen y en vez de dar ejemplo hacen todo lo contrario.

Las fuentes públicas son para esos señores que ya mencioné anteriormente y no para señores que como ahora se les han puesto contadores, quieren hacer uso de ellos, cuando mil litros de agua cuestan tres pesetas. Agua que transportan de esas fuentes para emplearla en cosas que está totalmente prohibido, porque el agua de esos grifos es únicamente para los usos domésticos, no para otros menesteres de limpieza de bodegas, etc., etc. Para esas otras cosas están nuestras antiguas fuentes, y sino llevemos el agua de nuestro grifo, que pasa primero por un contador.

Pues si nuestra primera autoridad local toma esta determinación de poner contadores para hacer desaparecer ese déficit y ahora todos nos dedicamos a ir a las fuentes públicas, todo su esfuerzo es inútil y queda mucho peor. Pero nosotros si tomáramos esta actitud, la de nuestro Alcalde, sería el cerrar las fuentes, y aquí está el caso. ¿Qué hacen esos señores que no les queda otro remedio, por lo ya dicho anteriormente, que el suministrarse de las fuentes públicas? Por ello no queremos que se dé por aludido nadie; cada uno miremos por los demás y todos juntos colaboremos y unidos trabajemos con nuestro Alcalde. Siempre tengamos presente que el agua de esos grifos cuesta y los que tenemos la suerte de tenerlo en nuestro domicilio particular no lo toquemos, y sobre todo para usos indebidos, como parece se está haciendo, y menos quienes están más obligados a hacer cumplir esto.

Hagamos un poco de memoria y nos acordemos de hace no muchos años cuando un cántaro de agua nos costaba una peseta y dando las gracias por el favor que nos habían hecho, y ahora mil litros, o sea sesenta y dos cántaros y pico, nos cuestan tres pesetas.

YA ESTA NOMBRADO EL NUEVO SECRETARIO PARA LA VILLA

Como todos sabemos, hace ya mucho tiempo que está la plaza de secretario vacante; pues bien, en estos últimos días ha sido nombrado secretario para nuestra Villa, por la Dirección General de Administración Local, a don Fidel Borrego Hernández.

LA FIESTA DE CRISTO REY

Se celebró con inusitado esplendor la fiesta de Cristo Rey. Fermoselle es un pueblo muy devoto del Sagrado Corazón de Jesús; el Apostolado de la Oración, ante la Cruzada Nacional del Corazón de Jesús, se ha superado este año en el fervor y entusiasmo de los cultos. Después del Triduo solemnisimo, tuvo lugar la misa solemne, con sermón, que predicó nuestro párroco, don Angel, gran entusiasta del Sagrado Corazón.

Esperamos que reine en nosotros y en nuestra Villa y que su imagen nos bendiga bondadosa desde la parte más alta de la Villa. Que nos alcance siempre y en todo lugar. Bendito pueblo que se acoge a los pies del amantísimo Corazón de Jesús!

AN-FE-DO

FRENTE DE JUVENTUDES

La semana pasada visitaron múltiples actividades encomendadas a los mandos de la Delegación Provincial del Frente de Juventudes.

También visitaron los Grupos Escolares, en donde el jefe de Centros de Enseñanza de la Delegación Provincial dió a los señores maestros unas orientaciones sobre la enseñanza y desarrollo de las normas derivadas del Frente de Juventudes, relativo a los Cuadernos de Rotación. De lo actuado hasta la fecha en los Grupos Escolares, quedaron altamente complacidos y alentaron a los señores maestros a seguir por el mismo camino, para formar hombres útiles a la Sociedad y a la Patria.

Esperamos que de esta visita, y de las impresiones que nuestro Delegado pueda deducir, se puedan sacar consecuencias que han de ser útiles para dar enfoque nuevo e intentar conseguir para Fermoselle la creación de una Academia Cultural, que sería beneficiosa y que a todas luces es imprescindible, dado el contingente de estudiantes que cursan Bachillerato en la Villa, así como la construcción de un Hogar Juvenil de nueva planta, para el mejor desarrollo de las actividades encomendadas al Frente de Juventudes.

Por nuestro Delegado Local se le hizo ver a los mandos provinciales la necesidad urgente de estudiar la construcción de un nuevo Hogar Juvenil, toda vez que el que existe no reúne condiciones, por ser insuficiente y pequeño para recoger en él a todos los muchachos afiliados a la Organización y poder con eficiencia desarrollar las



SU VIDA. SUS HOMBRES. SUS PROBLEMAS

...Y CON EL MAZO DANDO

NOTA RELIGIOSA DE LA SEMANA

Santos desconocidos

Por ANGEL PELAEZ UNA
Arcipreste-Párroco de Fermoselle

En casi todos los periódicos que a diario leemos encontramos una página, un artículo o comentario, fotografía o chiste, que generalmente expresa de maravilla aquello de "con el mazo dando" de nuestro refranero. A veces dando demasiado fuerte, tanto que se llega a olvidar la primera parte del adagio: "A Dios rogando".

Y francamente, si acordarse del buen Dios nunca es malo, personalmente opino... y creo que somos muchos los que así pensamos... que el mazo casi nunca debe faltar. En el periódico, en la radio, en el cine, en una hoja de Fermoselle, en una vida. Somos malos; eso es todo. Y no es que yo le tenga precisamente simpatía a tal instrumento de percusión; no es que por eso se haya de dejar a Dios como menos importante —El nos libre—, no es que sea ni me encuentre pesimista; sino... lo otro: el bendito y santo, el agrio e injusto, el temible y grato mazo de la sinceridad.

Otros hubieran dicho: crítica, puntualización, poner los puntos sobre las íes, exigir derechos, hacer justicia. Yo digo sinceridad, porque soy castellano y lo son los que me leen. Ya nos entendemos: lo que para nosotros significa sinceridad, que es todo lo anterior, más honradez, menos hipocresía.

Y me he referido a la hoja de Fermoselle. ¿Es que no es sincera?

Veía la pregunta disparada más que hecha. No se trata de eso, amigos. Dios me libre de meterme donde no me llaman. Ni pensar. Yo tan sólo colabro. No soy quien para otra cosa. No puedo; no sirvo para más. ¿Entonces? Ya os lo he dicho: se trata de otra cosa. En todos los periódicos lo hacen. Una página, un artículo, una "foto"... Los romanos lo llamaban sátira, y la hacían en engramas. En cristiano se llama caridad, justicia, verdad. (¡jirava exactitud de conceptos!), y su co-

rrupción o degeneración se llama mentira o calumnia.

En resumen, es una preciosa manera de decir lo que nos parece mal —e igualmente lo que nos parece bien— valientemente, sin ofender a nadie, constructivamente, con espíritu imparcial, sereno, limpio y sano, poniendo una chispa de sal, un poco de agri dulce, una pizca de humor picante; pero con "buena" malicia. Es una receta que se nos da de maravilla a los españoles. Hay ejemplos a millares y modelos para todos los gustos. Y da buenos resultados, creedlo. Quiero decir que se consigue lo que se desea. El "porqué" es un secreto, nadie lo sabe. Os invito a probar.

En Fermoselle, creo que le llamáis muy acertadamente "sacar punta a las cosas". Y que hay cosas y casos pero que muy a propósito para sacarles punta... ¡Buena!... no creo haberlos descubiertos nada nuevo. Pero sí me permito brindaros este nuevo método. Nuevo para nuestra Hoja, se entiende. Probemos, probad. Creo que esta sinceridad valiente, sin recovecos, pero con "chispa", conseguirá más que otros métodos empleados hasta ahora. Es que gusta, ¿sabéis? Lo tengo comprobado. A los de arriba y a los de abajo. PERO... (este "pero" hay que saber guardarlo). Yo no he probado nunca y por tanto no puedo dar lecciones ni considerarme maestro en el asunto. De todas maneras...

¿Señor don Armando Paz. ¿Cree usted sinceramente que la "para usted recién venida" QUI-JADA no tenga otro objeto que propagar el gamberrismo? ¡Hombre...! Yo ni quito ni pongo. ¿Sabe? Pero, lo de la Historia de España, ayudo. ¿Que a quién? Me ayudo a mí mismo, don Armando, a mí mismo, indirectamente. Soy joven. Ellos lo son. ¿Usted no lo fue? Y francamente, lo del refranero "lo de la Barcena"... ¡Por favor...! Mi opinión es que aque-lla "obra teatral", de obra tenía

muy poco, y de laetral —en su mal sentido de la palabra— todo lo que usted quiera. Ahora que hay gustos. Además, se dieron unas circunstancias especiales. ¡Ah!, se me olvidaba: le doy un palabra de que no tengo nada que ver con la "Quijada". Usted perdóne.

Señor don Alberto Verdaz: Leí su "carta abierta". Créame, lo mejor es lo de ABIERTA. Eso significa mucho. Estoy de acuerdo con usted en muchas cosas; pero dicen que la virtud está en el medio... Quiero decir que la imparcialidad no debe ni puede ser otra cosa que eso: imparcialidad.

¿No cree usted que realmente cuando el río suena agua lleva? Y que la verdad es que sonar, suena más de lo que debiera? No le parece que exagera usted un poco al hablar en su carta de cosas tan serias como la honra y la calumnia, cuando don Armando Paz quizá tratará más de evitar un futuro que de censurar un pasado? ¡Hombre, que no es para tanto! Que una cosa son don Alberto, unas palmas de tango oportunas y unos —aunque incíviles, merecidos— síbidos, y otra es un premeditado plan de gamberrismo auténtico organizado con motivo de una función teatral. Esto último lo ve mal, don Armando; usted y todo el mundo.

¿Que hay que ser comprensivos con los jóvenes componentes de esa, después de todo, simpática pandilla? Estoy de acuerdo. Pero que ellos pongan más de su parte, que no cojan el rabano por las hojas ni quieran pedir peras al olmo; o lo que es peor, que no tiren piedras sobre su propio tejado, que no otra cosa consiguen cuando les entra el "trópico". De sobra saben ellos que les "da" de vez en cuando, que —como usted dice— hacen alguna que otra sandez; pero es que no lo pueden remediar. Por lo demás, son buenos chicos, de veras.

Y eso sí; estoy del todo con usted en lo de deshacer ese tópicico creado de atribuirles todo lo malo. El final de su carta ya me convence más; menos su deseo de que todo gamberrismo sea como el de estos muchachos. Le aseguro que ni ellos mismos lo desean así, porque no creo que ni ellos, ni usted, ni nadie, desee ninguna clase de tenemento tan repulsivo, inculto y digno de lástima como el gamberrismo. Y hemos quedado en que ellos a veces... Así que VERDAD y PAZ Mutuamente —¡qué casualidad!— Ustedes mismos se han buscado el tema.

Todo a propósito de lo que soberbiamente llamáis "sacar punta a las cosas". Constructiva, positiva, cristianamente. He queri-

do probar, pero ya os dije que no me consideraba maestro ni mucho menos. En fin, valga el ejemplo. ¡Ah!, y a ver si vosotros lo grális lo que yo no he conseguido: ser breve y no aburrir. Porque lo bueno, si breve, es dos veces bueno. ¿Vale?

LUIS VIDAL

VENDIM A EN LA FRONTERA

Octubre se vestía de rubí.

Bulla la Frontera en dulce eurtimia de afanes venturosos de vendimia.

El Duero refrenaba el frenesí.

Su curso de hidroeléctrico caudal, gemía en la amargura de un sollozo,

al par que declamaba su aborozo,

el Tormes humanista y doctoral.

Las cumbres de Raelos y Sandin,

danzaban a la lumbre de las fraguas

que enciende el Sol camino de la mar.

Y en todos los buncales del confin

que signan Fermoselle y las Dos Aguas

las viñas entonaban su cantar.

oOo

Río universitario de mis carinos,

has que el Duero eche un trago

de nuestro vino.

Dile que toda el agua

que arroja al mar,

no vale lo que el mosto

de mi lagar.

Has que los kilovatios

que envía a fuera

no desdénen los caldos

de mi bodega.

Dile que lleve al Norte

para que bebán

el mejor vino tinto

de España entera.

oOo

En la cuenca del Nervión,

marinero y metalúrgico,

se oyen cual salmo litúrgico

las notas de una canción.

Una canción marinera

de dulzura y reciedumbre

que se enciende con la lumbre

del vino e la Frontera.

(Dibujo del autor.)

LUIS COLINO



Llevar antes a poder de sus destinatarios las cartas dirigidas a Madrid o Barcelona que llevan, a continuación del nombre de la oblación, el nombre de su distrito postal

CARNET DE SOCIEDAD

Enlace Bueno Diez-Matos Bravo



En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de Covadonga de Madrid, a las doce horas de la mañana, se celebró días pasados, ante el altar mayor, primeramente agraciado, el enlace matrimonial de don Manuel Bueno Diez, capitán médico diplomado en Cirugía y Traumatología, con la bellísima y distinguida señorita Marisa Matos Bravo, pertenecientes ambos a destacadas familias de Fermoselle y Valladolid.

A los acordes de una marcha nupcial, interpretada al órgano y violines, hicieron su entrada en la iglesia; la novia, que lucía un maravilloso traje blanco de algodón brochado y en la cabeza ceñía una preciosa diadema y zahar sujetando el vaporoso tul de espuma, realizando aún más su belleza, portaba además un hermoso ramo de flores naturales; se apoyaba en el brazo de su padrino, don Juan Bueno, farmacéutico de Fermoselle y padre del conyacente. El novio vestía el uniforme militar de gala del Cuerpo a que pertenece y daba el brazo a la distinguida señora doña Luisa Bravo, viuda de Matos y madre de la desposada. Bendijo la ceremonia de esposales el reverendo señor cura de la parroquia, acompañado de dos sacerdotes amigos de los contrayentes. Ofició la santa misa el ilustrísimo señor coronel castrense don Ricardo Torres, y el reverendo Padre del Corazón de María don Tomás Risueño, profesor del Colegio del Corazón de María, les dirigió una concisa y piadosa alusiva al Sacramento del Matrimonio. Durante la ceremonia se escucharon varias partituras y piezas.

Concluida la santa misa, los esposos, acompañados de sus familiares y amigos, se dirigieron a la sacristía del templo para firmar el acta matrimonial. Fueron testigos de parte de la novia, don Alfredo Salvador Bravo, alumno de la Escuela de Arquitectura; don Paulino Cerezo Hernández, ingeniero de Telecomunicación, primos de la novia; don Jesús Lozano, industrial de Madrid y amigo de la familia. Por parte del novio le hicieron sus hermanos don Vicente Bueno Diez, del Instituto Nacional de Previsión e industrial de Zamora; don Buenaventura Péro Domínguez, médico de Villalube; don Alfredo Mampaso Bueno, abogado y jefe superior de Administración del Ministerio de Información y Turismo; don José Antonio Fernández Flito, comandante de Sanidad; don José Julio Ramos Masuroesky, farmacéutico de Madrid; don José Luis Sagredo Miguel, abogado y letrado de la Diputación de Avila; don Manuel Santamaría Bueno, administrativo de la Telefónica, todos ellos primos del novio; su tío don Duarte Sánchez, de Fermoselle; reverendo don Agustín Fernández, profesor del Colegio Ramiro de Maeztu, y otros amigos.

Seguidamente los novios e invitados se trasladaron al salón, donde fueron obsequiados con un espléndido lunch. Por la tarde, el nuevo matrimonio salió en viaje de luna de miel para Cataluña, Canarias y Sahara Español. Reciban tan feliz pareja y familia nuestra más cordial y sincera felicitación.

Se convocan las "Becas de Estudios en el Extranjero" de la Fundación March

Serán adjudicadas a los españoles que, reuniendo las condiciones adecuadas, deseen realizar estudios fuera de España

Madrid, 3. — Se han convocado las "becas de estudios en el extranjero" de la Fundación March, año 1960, por el Consejo del Patronato de la Fundación. Las becas serán adjudicadas a españoles que reuniendo, a juicio exclusivo de los jurados seleccionadores, las condiciones adecuadas, deseen realizar, fuera de España, un trabajo, estudio o investigación de relevante interés, relativo a alguna de las siguientes ramas:

- Grupo I.—Estudios técnicos o industriales.
- Grupo II.—Ciencias matemáticas, físicas y químicas.
- Grupo III.—Ciencias naturales y sus aplicaciones.
- Grupo IV.—Ciencias médicas.
- Grupo V.—Ciencias jurídicas, sociales y económicas.
- Grupo VI.—Ciencias sagradas, filosóficas e históricas.
- Grupo VII.—Literatura.
- Grupo VIII.—Bellas artes.

Se asigna para dotar a las becas la cifra máxima de 200.000 dólares USA. La fijación del número de becas, así como la dotación de cada una, incumbe a los respectivos jurados seleccionadores. Cada beca estará dotada con una cantidad mensual no inferior a 120 dólares ni superior a 300 dólares. El pago de las becas se efectuará por trimestres anticipados. Los jurados quedan facultados para, dentro de los límites señalados, establecer el importe de cada beca, atendiendo a circunstancias excepcionales, respecto al coste de vida del país donde

hayan de efectuarse los trabajos, a las facilidades de residencia del becario, a la duración de la beca, etcétera.

Para concurrir a la convocatoria, los solicitantes deberán remitir a la Fundación, instancia con nombre, apellidos, nacionalidad y domicilio del concursante, y designación específica del grupo en que deseen ser clasificados; certificación de reconocimiento médico de no padecer enfermedad o defecto físico que le impida realizar el trabajo para el que solicita la beca; "currículum vitae" del concursante; memoria relativa al trabajo, estudio o investigación que se propone realizar, en la que se especificará el enunciado del tema, el plan de actuación y los medios con que se cuenta o se juzgen precisos para su realización; lugar y centro o centros donde haya de realizarse y profesor o profesores que hayan de dirigirlo; fecha en que se desee realizar el trabajo; cuatro fotografías y documentos que se estimen convenientes.

La documentación deberá presentarse en las oficinas de la Fundación antes del día 15 de diciembre de 1960, en seis ejemplares, uno de los cuales será el original, pudiendo los demás ser copias simples autorizadas con la firma del solicitante o fotocopias, en seis juegos. La Fundación no quedará obligada a la devolución de los referidos documentos. Los fallos de los jurados se comunicarán al Consejo del Patronato antes del día 15 de febrero de 1961. Cifra.

Ayer fué retratado el heredero del trono de Persia

"Bombardeo" de flores sobre el hospital de Farah Diba

Teherán, 1.—Se ha permitido a los periodistas que vean al recién nacido príncipe heredero del Irán. Tiene el pelo negro, grandes ojos, y una cara pálida con la nariz algo respingona, como su madre. El príncipe Reza, como su nombre, un niño muy vivaz en sus movimientos.—Efe.

MILLARES DE FLORES LANZADAS POR AVIONES SOBRE EL HOSPITAL

Teherán, 1.—Millares de ramos de flores han sido arrojados desde aviones de las fuerzas aéreas iraníes sobre el hospital en que se encuentra la reina Farah Diba y el recién nacido príncipe, del que se ha permitido obtener fotografías.

El primer ministro, Sharif Emami, y sus colaboradores del Gabinete visitaron al emperador para felicitarle por el nacimiento de su hijo. El Soberano les expresó su seguridad de que su sucesor estará dispuesto, como él y como lo estuvo su padre, el fundador de la dinastía, a sacrificarlo todo, incluso la vida, por la nación.

Todas las ciudades del país siguen engalanadas y en todas partes sigue entregada la población al canto y al baile, en señal de alegría por la existencia de un príncipe heredero. El Ministro de Hacienda ha anunciado una reducción de todos los impuestos del año actual, en un veinte por ciento, con motivo del fausto acontecimiento.

Entre los anuncios recibidos se habla del envío de un pasaje de la Biblia en el que se ensalza al rey Cirio, fundador del Imperio Persa, escrito en pergamino antiguo.—Efe.

En toda España se celebró con extraordinario fervor la festividad de Todos los Santos

Madrid, 1.—La festividad de Todos los Santos se ha conmemorado con extraordinario fervor. En la Catedral las ceremonias religiosas tuvieron especial solemnidad.

En el Cementerio de La Almudena se rezó una misa ante la tumba de los caídos del Cuartel de la Montaña totalmente cubierta de flores, por el párroco del Cementerio. Se calcula que durante la mañana han visitado esta necrópolis unas trescientas mil personas.

Así también, en las sacramentales de San Isidro, San Justo, San Lorenzo y Santa María, la afluencia de público ha sido extraordinaria. Millares de visitantes depositaron flores y coronas en las tumbas de sus seres queridos. En el Cementerio de San Isidro se rezó un responso por los fallecidos en la Cruzada. También hubo una procesión por los patios del Cementerio.

Solamente en los puestos de flores, de la Plaza de las Ventas, Manuel Becerra y Carretera del Este, por donde ha circulado un verdadero río humano, se vendieron unos dos millones y medio de pesetas en flores.—Cifra.

EN TODA ESPAÑA

Se reciben noticias de que en toda España la festividad de Todos los Santos se ha celebrado con extraordinario fervor religioso, aunque en algunas capitales la inclemencia del tiempo desvió las visitas a los Cementerios.

COMO EVITAR ACCIDENTES LOS DIAS DE LLUVIA, NIEVE, VIENTO O NIEBLA

Buen número de accidentes de los que se recogen en las estadísticas publicadas mensualmente por la Jefatura Central de Tráfico, son atribuibles a causas atmosféricas: lluvia, nieve, niebla, viento. Es natural, pues si conducimos un vehículo en condiciones normales requiere habilidad, pericia y mucha prudencia, hacerlo cuando imperan los citados elementos resulta más difícil, ya que aumenta el índice de peligrosidad.

En esta época del año conviene recordar a los automovilistas algunas normas que la experiencia y los Códigos aconsejan, pues

Con frecuencia la red vial sufre alteraciones que los organismos competentes hacen público por medio de la prensa y radio, así como señalizando la carretera de los peligros o cambios que en ella se han producido. Por eso en este tiempo debemos estar atentos a tales noticias o señales y circular con la máxima prudencia.

Barreras de burbujas de aire contra los tiburones

Ya están empezando a montarse en las playas de Florida y de otros estados norteamericanos

Miami. (Servicio especial ICE). Mientras el frío asola los países más septentrionales del hemisferio norte, las playas del Caribe, con su envidiable sol tropical, continúan recibiendo centenares de visitantes, ansiosos de entregarse a la práctica del esquí acuático, la natación y la pesca submarina.

Antes de proceder a la instalación, el doctor Arpin ha hecho infinidad de experimentos con los tiburones de distintos acuarios, comprobando que ni siquiera cuando se encuentran verdaderamente hambrientos y se les ofrece un buen trozo de carne fresca se atreven a pasar a través de las burbujas.

Hay que saber captar rápidamente y ponerse en guardia cuando la carretera es objeto de obras, o cuando la calzada no está aún firme o se encuentra húmeda, resbaladiza, cubierta de nieve o de hojas, o cuando la visibilidad disminuye a causa de la lluvia o la niebla. Es necesario pensar en lo imprevisto, pues nuestra precaución por sí sola a veces no es suficiente para evitar el accidente: los demás usuarios pueden cometer imprudencias que afecten nuestra marcha.

Hasta fecha reciente, la única amenaza que venía a perturbar la paz y la alegría de quienes llegaban a estas playas era la presencia de los tiburones, cuyos ataques por sorpresa daban lugar, en ocasiones, a fatales desenlaces.

En la playa de Sea Girl está funcionando ya desde hace varias semanas uno de estos dispositivos, instalado a cien metros de la orilla, sin que hasta la fecha se haya atrevido a aproximarse ningún tiburón, cosa que sucedió con extraordinaria frecuencia anteriormente.

Quizá lo más peligroso, en caso de niebla, lluvia, nieve o hielo sea el deslizamiento de los vehículos. Cuando se circula en estas condiciones, lo prudente es disminuir la velocidad de forma que se circule casi a un tercio de la que se desarrollaría, cuando la carretera está en condiciones normales.

Cuantas medidas se adoptaron para impedir su aproximación a las playas, resultaron infructuosas. Los tiburones sabían siempre burlar la vigilancia más estrecha y acercarse al lugar mismo de los bañistas, para lanzarse sobre ellos por sorpresa.

En esta época del año conviene también, más que nunca, revisar los frenos, asegurarse del perfecto funcionamiento del limpiaparabrisas y del estado de los neumáticos. Paul Keatney, un veterano automovilista, saliendo al paso de una creencia muy generalizada, dice que el desinflar un poco las ruedas o cargar la trasera del coche no resuelve nada, ya que el pequeño aumento de adherencia no compensa el desgaste de las cubiertas ni aminora el riesgo de patinar. En los días de niebla, si no se dispone de faros apropiados hay que hacer uso de las luces de cruce. Conviene, asimismo, evitar los adelantamientos y detenerse en cada cruce para tener la seguridad de que no llega otro vehículo ni por la derecha ni por la izquierda.

En fuentes allegadas al Vaticano se dice que el Papa y el primado de la Iglesia de Inglaterra discutirán, indudablemente, la cuestión de la unidad cristiana en su reunión de "cortesía", en la primera semana del próximo diciembre. En las ciudades fuentes se previene contra la posibilidad de resultados sensacionales, pero están de acuerdo en afirmar que la primera reunión del Romano Pontífice con el Arzobispo de Canterbury, en más de seis siglos, es de por sí un hecho altamente positivo.—Efe.

Si el bañista tenía la suficiente tranquilidad y permanencia inmóvil ante la amenaza del escualo, podía salir con bien del difícil trance. Si el tiburón se acercaba demasiado y el bañista, dominado por sus nervios, acertaba a propinarle un puñetazo en la nariz, también tenía muchas probabilidades de superar el ataque.

Por desgracia, sin embargo, en la mayoría de los casos la presencia de un tiburón induce a la posible víctima a huir, haciéndola más vulnerable a su afilada dentadura.

Observando estas reglas y las que aconseja en cada momento una buena dosis de prudencia, se ayudará a disminuir el número de accidentes y, como consecuencia, a rebajar las estadísticas de víctimas.

El dispositivo, que ya se ha empezado a instalar en algunas de las playas de esta zona, consiste en una simple barrera de burbujas de aire que los tiburones no se atreven a pasar.

La barrera se forma tendiendo una tubería llena de pequeños orificios, que se conecta a un compresor Worthington, al objeto de hacer circular por la misma una fuerte corriente de aire.

Ante la frecuencia cada día mayor de estos ataques, el doctor Frank Arpin ha ideado un dispositivo que mantendrá a raya totalmente a los tiburones y dará a los bañistas una seguridad absoluta contra los mismos.

El dispositivo, que ya se ha empezado a instalar en algunas de las playas de esta zona, consiste en una simple barrera de burbujas de aire que los tiburones no se atreven a pasar.

La barrera se forma tendiendo una tubería llena de pequeños orificios, que se conecta a un compresor Worthington, al objeto de hacer circular por la misma una fuerte corriente de aire.

La barrera se forma tendiendo una tubería llena de pequeños orificios, que se conecta a un compresor Worthington, al objeto de hacer circular por la misma una fuerte corriente de aire.

EUROPA EN EL OTOÑO

Suiza, asilo monetario

Hace medio siglo, el "Baecker" reseñaba que en Ginebra vivían doscientos millonarios ginebrinos; pero si vais a Zurich os ponderarán que la plutocracia de la ciudad se compone actualmente de ochocientos millonarios. La exactitud suiza se complace en ofrecer los guarismos cabales de sus estadísticas al minuto.

Por JUAN APARICIO

mostrando al forastero que el surtidor de Ginebra asciende entre ciento treinta y cinco y ciento cincuenta metros de altura y cuesta cien francos, alrededor de las mil cuatrocientas pesetas, cada hora de elevación, o que por la estación zuriquesa pasan setecientos trenes diarios. O sea, según este cómputo, que cada millonario tiene un tren a su disposición para su explayamiento mundial, ya que el tránsito ferroviario allí enlaza el Oriente con el Occidente debajo de los subterráneos horadados de los Alpes, faltando, sin embargo, convoyes a un centenar de magnates de Zurich para sus idas y venidas internacionales. Claro está que es un cálculo humorístico sin ningún valor porque en el aeropuerto aterrizan los aviones de cerca de treinta compañías aéreas y hay un tráfico más sutil, más impalpable, que es el de los capitales itinerantes.

Los economistas son duchos en saber que el dinero, en su abstracción bancaria, es una cosa inaprensible que se introduce por las fronteras con tal recato y con un sigilo tan egoísta, que sólo acude, en su elástica mesocidad, donde presente una atmósfera segura y un interés provechoso. Los Estados se han defendido contra esta fluidez del dinero, que podía desangrarlos y depauperarlos, por medio de controles y controles; pero al conceder en la liberalización de esta postguerra un aumento de libertad movible de manobra a los capitales monetarios, se han presentado en seguida los desequilibrios y las pilguerras. La balanza de pagos de los Estados Unidos, a pesar de la opulencia del país, tiene un déficit crónico que necesita contrarrestar por el continuo descenso (setecientos millones de dólares desde enero a octubre) de sus reservas de oro. Por el contrario, la Alemania Federal, al amontonarse con crecimiento vertiginoso sus reservas valutarias durante los meses posteriores, ha debido poner parapetos ante esta invasión del capital exterior, como ocurre en Inglaterra y, sobre todo, en Suiza. El fenómeno más acuciante de Europa en este otoño respecto a la economía es la penuria de la mano de obra, que se disputan las naciones del Mercado Común, y el aflujo de las monedas asustadizas y desconfiadas con la guerra fría.

Al llegar a Suiza, ya no se hablaba de Charles Knecht, pero la Schweizerische Bankgesellschaft o Unión de Bancos Suizos, insistía en sus advertencias al público por el páncro del mes de agosto. Sin embargo, existe una conexión entre el rollo "señor Knecht" y el aflujo sensacional del capital extranjero al socaire de la neutralidad helvética. Charles Knecht: setenta y un años, cabellos grises y ojos maliciosos sobre su corpulencia, se marchaba al Congo independiente de Lumumba como experto policiaco del onusiano Mr. "H". El Congo en aquellos meses, semejava un volcán de lava ardiente, y el que había sido jefe de la Policía de Ginebra tenía los nervios templados. Aunque la versión oficial es que su jubilación en el Cantón la imponía su edad, otras explicaciones aducen que el señor Knecht había dispuesto de nariz larga y de mano dura en el asunto del abogado Pierre Jaccoud y en el del niño del aristócrata D'Espine.

Ese funcionario se había gestado en su ciudad y, tal vez era útil en el Congo francés, cuya temperatura se había esparcido hasta la alpina Suiza. En un sólo mes, mil millones de francos suizos, casi catorce mil millones de pesetas, había afluído a los Bancos confederados procedentes de Europa, de América y del Oriente Medio, engrosándose de tal modo las reservas monetarias, que alcanzaron el record de más de nueve mil millones de francos. Suiza no se asustó entonces, porque, no obstante su pacifismo, su subconsciente militar aflora en los monumentos a sus audaces, entre los cuales el último fue el general Guisan, y porque su orgullo hotelero y hospitalario le comprometió a ser un permanente refugio; pero tuvo que tomar precauciones para no dejarse arrastrar por la abundancia de liquidez, estimuladora del crédito, con el riesgo de producir espirales inflacionistas.

La Banca nacional suiza se puso a emitir comunicados y boletines extraordinarios al objeto de detener la invasión y de convencer de que no era conveniente esta especie de erupción de viruelas locas para la coyuntura económica. Los nuevos depósitos serán sometidos a un lazarito o cuarentena que no soportaba la antigua tesaurización, ya que a partir del 1 de julio de 1960 el dinero depositado no podrá retirarse después de un previo aviso de tres meses y no disfrutará de interés, obligándose a pagar una comisión de un cuatro por ciento al trimestre por el favor de acogerse a la bandera con la cruz blanca.

Suiza no podía insistir demasiado en esta política intimidatoria, porque hubiera supuesto la exageración una ruptura de su trayectoria histórica y financiera y un desaprovechamiento, aun siendo fugaz, de los ritmos vitales que están plasmando dentro de la civilización cósmica la Europa de pasado mañana. El dinero como símbolo de poder, como concentración del trabajo, no arredra a los suizos, que pertenecen a una raza montañera y les anima una estricta y exigente alma religiosa. Los exilados, cuando no conspiran clandestinamente, se dedican a contemplar los cisnes y las palomas en los lagos y parques de las ciudades helvéticas; pero el ciudadano de Zurich, sublimación actual de la Banca ginebrina, lo que mira con más apasionada atención, deteniéndose en la calle con un pasmo absorto, son los listines de las cotizaciones financieras. Hacia mediocidad, Zurich está lleno de señores elegantes que escrutan en las pizarras por donde vuelcan sus cifras los teletipos.

En Ginebra, que era una República, aparte de la Confederación hasta 1814, se acentuó el mercado de las materias primas para la orfebrería y para la industria de la seda, antecedentes de la expansión fabril de un pueblo iniciado de banqueros. Cuando la Guerra de Sucesión española, se produjo en este país de valles y glaciares la primitiva revolución industrial y se consolidó el escalafón de la casta ginebrina de las "grandes familias". Los paisanos de Guillermo Tell no han estado nunca al margen de los vaivenes y progresos del mundo, puesto que manteniendo su originalidad, que según mi opinión es su trascendencia, es un rastro del Imperium carolingio, se han adecuado a las circunstancias cambiantes. Suiza, de este modo, no pertenece al grupo de las seis naciones del Mercado Común, pero se ha unido a la E. F. T. A., o club de los siete países capitaneados por la Gran Bretaña, con quien los suizos mantienen relaciones financieras. La reunión de los siete celebrada durante mi estancia en Berna ha sido muy elástica, muy diplomática, muy gentil, sin traslucirse el presagio de que los seis y los siete puedan integrarse inmediatamente.

Entretanto, Suiza continúa con su economía en expansión, superadas las precauciones que la tensión internacional y los escándalos del Congo hicieron imprescindibles entre el 7 de julio y el 13 de agosto, cuando la Banca Nacional firmó un "Gentlemen's Agreement" con las Bancas privadas. No obstante la avalancha de "hot money", de moneda caliente extranjera, el movimiento alcista de las Bolsas suizas ha proseguido con análoga intensidad. Se exporta con importancia creciente, y como consecuencia de esta pleamar hay una demanda de acciones, cuya cotización ha aumentado este año. La tendencia prefiere los valores químicos (téngase en cuenta que Basilea y sus contornos monopoliza la industria farmacéutica con marcas mundiales), con un progreso de una treinta y seis por ciento; pero el ahorro, y el pequeño ahorro en particular, es atraído por las inversiones en los grandes almacenes, ya que el Jelmoli zuriqués, el "Grand Passage" de Ginebra o la red de los establecimientos Migros entran por los ojos de la masa que se siente servida y suministrada en todas sus necesidades y quiere participar, por lo tanto, en su desarrollo.

La Europa futura se vislumbra en el público genérico de los grandes almacenes, tan diferente de los fieles de Juan Calvino en Ginebra; pero se escribirá más tarde cuando he de escribir mis reflexiones sobre los grandes almacenes europeos. Ahora me despido de Suiza, y el aduanero en uniforme no tan vistoso y anticuado como el de la Guardia Suiza del Papa, junto a un paisaje donde de aún no han aparecido las vacas que pastan en la alta montaña y donde el Rhin se introduce hacia el Mar del Norte, nos dice con urbanidad y unclón religiosa: "Vayan con Dios".

En una conferencia de Prensa, Dimitriof manifestó: "Teodoro y yo nos conocimos en Sofía hace veintamos escapar al mundo occidental. Nuestra oportunidad se produjo el pasado día 20, cuando, después de un concierto en el Palacio Chaillot, decidimos intentar la huida al día siguiente."

Momentos antes de la partida de la Orquesta para Lyon ambos músicos dijeron a sus compañeros que tenían que hacer unas compras de última hora. Salimos del hotel —añade Dimitriof—, subimos a un taxi y nos dirigimos a una prefectura, donde solicitamos asilo político.—Efe.

La reina de Inglaterra habla al Parlamento

Londres, 1.—La reina Isabel de Inglaterra ha pronunciado un discurso con motivo de la inauguración de la sesión parlamentaria en el que dijo que el mejoramiento de las relaciones entre el Este y el Oeste continúa siendo el primer objetivo de la política del Gobierno británico.—Efe.

SI LE INTERESA LA POLITICA (M)

"FOTOS"

La mejor revista de España SE PONE A LA VENTA TODOS LOS SABADOS

El oro en el mercado de Londres se cotiza a un poco más de 36 dólares la onza

Mientras que el precio oficial norteamericano está fijado en treinta y cinco dólares

Londres, 1.—El oro en el mercado de Londres se cotiza hoy a un poco más de treinta y seis dólares la onza, mientras que el precio oficial norteamericano está fijado en treinta y cinco dólares.

En las primeras horas de la mañana había una gran demanda de oro a un precio inferior a los treinta y seis dólares, pero muchas de las órdenes de compra fueron retiradas al establecerse el precio actual.—Efe.

Lo pronostica la revista "Time" Kennedy, ganará Con trescientos seis votos

Nueva York, 1.—La revista "Time" pronostica —una semana antes de la fecha de las elecciones— que el senador Kennedy ganará.

El Arzobispo de Canterbury visitará al Papa Juan XXIII y el Primado inglés habiaran de la unidad cristiana

Ciudad del Vaticano, 1.—En los círculos católicos romanos se considera la proyectada visita del Arzobispo de Canterbury a Su Santidad el Papa Juan XXIII, como prueba de un "deshielo" interdenominacional llevado a cabo por el Pontífice reinante.

En fuentes allegadas al Vaticano se dice que el Papa y el primado de la Iglesia de Inglaterra discutirán, indudablemente, la cuestión de la unidad cristiana en su reunión de "cortesía", en la primera semana del próximo diciembre. En las ciudades fuentes se previene contra la posibilidad de resultados sensacionales, pero están de acuerdo en afirmar que la primera reunión del Romano Pontífice con el Arzobispo de Canterbury, en más de seis siglos, es de por sí un hecho altamente positivo.—Efe.

DOS SOLISTAS DE LA FILARMONICA DE SOFIA, ESCOGEN LA LIBERTAD

Paris, 1.—Dos solistas de la Filarmónica del Estado de Sofía, han pedido asilo político en Francia. Lograron escapar hace diez días, cuando la orquesta búlgara daba una serie de conciertos en Francia.

Dijeron que iban de compras V pidieron asilo en Francia

Los dos solistas son Cirilo Dimitriof, clarinetista, y Teodoro Mitajlova, violoncelista.

En una conferencia de Prensa, Dimitriof manifestó: "Teodoro y yo nos conocimos en Sofía hace veintamos escapar al mundo occidental. Nuestra oportunidad se produjo el pasado día 20, cuando, después de un concierto en el Palacio Chaillot, decidimos intentar la huida al día siguiente."

HABLA NIXON

En ruta con Nixon en Nueva Jersey, 1.— El vicepresidente Nixon ha calificado el último reto del senador Kennedy para la celebración de un quinto debate televisado entre ambos de banal, y dijo: "Estaré encantado de celebrar un debate con él y con toda su familia cuando ellos quieran."—Efe.

Lo pronostica la revista "Time" Kennedy, ganará Con trescientos seis votos

Nueva York, 1.—La revista "Time" pronostica —una semana antes de la fecha de las elecciones— que el senador Kennedy ganará.

El Arzobispo de Canterbury visitará al Papa Juan XXIII y el Primado inglés habiaran de la unidad cristiana

Ciudad del Vaticano, 1.—En los círculos católicos romanos se considera la proyectada visita del Arzobispo de Canterbury a Su Santidad el Papa Juan XXIII, como prueba de un "deshielo" interdenominacional llevado a cabo por el Pontífice reinante.

DOS SOLISTAS DE LA FILARMONICA DE SOFIA, ESCOGEN LA LIBERTAD

Paris, 1.—Dos solistas de la Filarmónica del Estado de Sofía, han pedido asilo político en Francia. Lograron escapar hace diez días, cuando la orquesta búlgara daba una serie de conciertos en Francia.

Dijeron que iban de compras V pidieron asilo en Francia

Los dos solistas son Cirilo Dimitriof, clarinetista, y Teodoro Mitajlova, violoncelista.

HABLA NIXON

En ruta con Nixon en Nueva Jersey, 1.— El vicepresidente Nixon ha calificado el último reto del senador Kennedy para la celebración de un quinto debate televisado entre ambos de banal, y dijo: "Estaré encantado de celebrar un debate con él y con toda su familia cuando ellos quieran."—Efe.

Lo pronostica la revista "Time" Kennedy, ganará Con trescientos seis votos

Nueva York, 1.—La revista "Time" pronostica —una semana antes de la fecha de las elecciones— que el senador Kennedy ganará.

Anuncie en este diario

Informaciones de nuestra ciudad

ZAMORA AL DIA

Jornada piadosa

El día amaneció desapacible. Un ventarrón fuerte azotaba los rostros y hacía crujir a los árboles. Al atardecer, por no perder la costumbre, llovió. Sin embargo, los zamoranos, un año más, no se acabaron y cumplieron la piadosa tradición de visitar el Camposanto, adornar con flores las sepulturas y rezar por los deudos que aguardan en ellas el día de la resurrección de la carne.



El tiempo desagradable restó quizás animación en la calle y en las carreteras que afluyen a la necrópolis. Las gentes, mitad por el viento, mitad porque se van acostumbrando cada día más a utilizar los autobuses, y también porque el parque zamorano de vehículos motorizados sigue un ritmo creciente, utilizan cada vez menos el llamado "coche de San Fernando" —un ratito a pie y otro andando—, y eso hace menos denso aquel rosario humano que hace algunos años se veía por las dos carreteras que enlazan la ciudad de los vivos y la ciudad de los muertos. Ahora el recorrido se hace más rápido y más fácil. De modo que si bien son menos los que van andando, son muchos los que van en automóvil, y el resultado es que el Camposanto sigue siendo tan visitado como siempre, o mejor dicho, cada año en mayor número, cosa que no debe sorprendernos si nos atenemos a las estadísticas crecientes de los inquilinos de una y otra ciudad.

No obstante, y es un buen signo de progreso, la circulación tanto de vehículos como de peatones, se hizo más fluida y, por consiguiente, más ordenada. La Guardia Municipal y la Guardia Civil de Tráfico se encargaron de este menester, atentos y vigilantes en todas las encrucijadas del recorrido. Gracias a la Guardia Civil de Tráfico hemos visto cómo los peatones marchaban ordenadamente por la izquierda, que es como debe hacerse y como en realidad lo hacen ya en los pueblos, atendiendo a la indicación de los cartelitos colocados a la entrada y salida de muchos de ellos, aunque los capitalinos, en esta cuestión, vayamos más atrasados.

Fiesta de Todos los Santos y Día de los Difuntos, dos fechas señaladísimas en el calendario cristiano, jornadas de oración y recuerdo, días de obligada visita al Camposanto, donde nos aguardan los que nos precedieron en ese viaje del que ya no se vuelve. Zamora vive estos días, los está viviendo, piadosamente, devotamente.

SERGIO COLLADO

Miles de personas pasaron ayer por el cementerio de San Atilano

Había coches con personas de Salamanca, Oviedo, León, Valladolid, Madrid y otras provincias

Como es tradicional en el día de Todos los Santos y en el de los Fieles Difuntos, millares de zamoranos visitaron el Cementerio de San Atilano para depositar en la tumba de los seres queridos la ofrenda del recuerdo y del cariño, representada en esas flores, en esas



Piadosa escena que tanto se repitió ayer.

luzes y en esas oraciones, sobre todo, que sobre su tumba se depositaron en todo momento.

La fila interminable de personas que pasaron por el Cementerio no cesó en todo el día. Empezó a las seis de la mañana, cuando se abrió el recinto de nuestro Camposanto para celebrarse una misa en la capilla de un pabellón particular. Luego, durante todo el día, la gente no cesó de llegar allí.

Flores, lamparillas de todas clases, jarrones, cruces y oraciones, multitud de oraciones que de este lugar tan querido para todos nosotros, pues en el tenemos algo de nuestro corazón y de nuestro recuerdo, ascendían al cielo para unirse al alma de aquellos seres queridos, en vez de quedarse aquí abajo, en la tierra, con sus cuerpos, que reposan en tumbas, fosas y panteones, unos bellos, otros más sencillos; algunos, hasta con lujo. Pero todos conteniendo un cuerpo humano al que amáramos en vida y al que seguimos amando aún ahora en su ausencia.

En el recinto vimos escenas que no se olvidan jamás. Niños que lloran, aunque sin saber demasiado conscientemente la grandeza de una madre, ante la tumba de la que les dio el ser y el primer cariño. Ancianos rezando ante los restos de seres queridos, cuyo recuerdo perdurará en ellos siempre. Hombreros como robles, grandes, serios, aparentemente tranquilos, pero derramando un río interior de lágrimas de recuerdos de nostalgias y de amor. Seres absortos ante las tumbas queriendo revivir momentos, expresiones, alegrías, momen-

tos mortales, de quienes yacen allá dentro, bajo tierra o en lo oscuro de un nicho.

—¿No tendrá frío mamá ahí dentro?

Esto oí que le preguntaba una niña de cuatro años a su abuelita.

—Tu mamá está en el cielo, pero puedes decirle algo aquí.

Más allá, a pocos pasos, ante una tumba lujosa, enorme, monumental, una familia numerosa permanecía en silencio y triste. Nadie decía nada, pero todos se comprendían, todos pensaban en una ausencia.

Y así miles de escenas podían verse ayer en el cementerio en todo el día, desde las seis hasta las diez de la noche que permaneció abierto, yendo gente sin cesar, a pesar de lo desapacible del tiempo. Autobuses, "motos", coches particulares, llevaban con tanto entusiasmo gente de Zamora. Algunos pasaron en el recinto sagrado hasta dos horas y más, frente a la tumba del ser querido.

Hubo también visitantes en coche desde Salamanca, Oviedo, León, Valladolid, Madrid y hasta de Mallorca, que tenían enterrado aquí algún familiar y aprovecharon este viaje para esta póstuma visita.

El aspecto que ofrecía el cementerio era bello, a pesar del día feo que hacía. No había tumba que no tuviera flores, adornos especiales, más pulcritud y limpieza que de ordinario, aunque este camposanto está siempre limpio y muy bien cuidado por el conserje, don Pedro Girón Tejero. Este nos dice:

—El cementerio se barre bien una vez por semana. Lo cuidamos mucho. Queremos que esos visitantes que vienen aquí todos

los días encuentren la morada de sus difuntos aseada y agradable a la vista.



La sepultura más antigua de las identificadas en el Cementerio.

El cuidado del cementerio de San Atilano está a cargo del con-

serje, que soy yo; de un auxiliar y de tres obreros de limpieza.

—¿Se enterra a alguien todos los días aquí?

—Todos los días hay enterramientos. Algunos días, hasta seis y siete en una jornada.

—¿El último enterrado?

—Ayer. Se llamaba don Remigio Manteca Villar. Hay otro difunto en el depósito esperando ser enterrado esta tarde.

Luego visitamos la tumba del último enterrado en el Cementerio de San Atilano. Está enterrado en el Cuartel de San Agapito, sepultura número 114.

Este Cementerio fue abierto en el año 1714. Todavía pueden verse tumbas del año 1829 y 1893, cerca de la entrada, que es la parte más antigua. En esta última dice la inscripción: "Don Julián Santolaya, Teniente Coronel de Infantaría, 1893".

También al osario acude gente a rezar por el alma de los ahogados, hucos y esqueletos. Resulta impresionante mirar a través de sus aberturas, Montones de huesos calcinados, hedor a muerte, pensamientos tristes al pensar que aquellos restos tan feos formaban un día seres con tanta vida como los que ahora se asomaban a contemplarlos algo asustados.

Antes de abandonar el recinto del Cementerio vemos las fosas vacías, preparadas para futuros próximos moradores. Me dicen que hay siempre así preparadas y dispuestas para ser ocupadas unas diez de cada una de las cuatro clases.

La multitud de cipreses que adornan todo el recinto del Cementerio se agitan con el viento, bajo un cielo gris, frío y triste. Me pareció que recogían la multitud de todas aquellas oraciones d'abajo y las lanzaban como patética y sublime sinfonía a lo más alto y profundo del otro mundo.

Al atardecer, a esa oración de las personas y de los cipreses se unie-

ran las de la Vigilia de Difuntos, que como todos los años, presidió la Corporación Municipal, con el alcalde, don Gerardo Pastor Olmedo, organizándose después la procesión, que llegó hasta la fosa común, donde se rezó un responso, responso que subiría también al cielo impregnado de la fe de todos los zamoranos.

GABARDINAS

hay muchas, PERFECTAS. Almacenes Emilio Prieto

EL SANTO DEL DIA

La Conmemoración de los Fieles Difuntos



El catecismo nos explica el artículo del Credo: la comunión de los santos, diciendo que la Iglesia, formando un todo místico, se divide en Iglesia triunfante, que la componen las almas reinantes en el cielo; en Iglesia purgante, o de las almas que han de pagar a la justicia divina hasta el último cuadrante y satisfacer por la mínima de sus faltas, lo que ejecutan en el purgatorio, y en la Iglesia militante, o de los fieles que viven todavía en este mundo en estado de merecer. En el día de ayer se festejaba a la Iglesia triunfante y se impetraban gracias y beneficios para la militante, y las entrañas de misericordia de nuestra Santa Madre la Iglesia no podía olvidar a las almas que penan en el purgatorio, y quiere que se acuda en su auxilio del único modo posible, o sea, con sufragos. Las almas detenidas en el purgatorio nada pueden merecer por sí mismas, pero pueden ser aliviadas en sus penas y aun libradas de ellas por los sufragos de los fieles en las formas siguientes: Por medio del santo sacrificio de la misa, oyéndola o haciendo que se la apliquen los sacerdotes; por oraciones y súplicas; por medio de obras penales, con que se satisfice a la justicia divina, o por la práctica de las virtudes, ayunos, limosnas, penitencias, etc. Por gracia de la Iglesia, hay otra manera de sufragar por aquellas almas, y es por medio de las indulgencias parciales y por las plenarias, y estas últimas son de tal eficacia, que si a un alma del purgatorio se aplica en toda su plenitud, queda librada de aquella cárcel. Siendo tan fácil ganárselas, ¿no nos esforzaremos para lograr tanto bien?

GUIA LITURGICA

Hoy, miércoles, día 2. Conmemoración de todos los Fieles Difuntos. Doble, negro. Se pueden decir tres misas propias con una sola oración. Secuencia (obligatoriamente sólo en la cantada o en la primera cuando las tres son rezadas). Prefacio propio.

CULTOS PARA HOY

San Ildefonso. — Misas a las 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 8 de la tarde.

San Lázaro. — Misas a las 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde, con exposición.

San Juan de Puerta Nueva. — Misas a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 11. Santo Rosario a las ocho de la tarde.

San Vicente. — Misas a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario a las 8 de la tarde.

San Torcuato. — Misas a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde, con exposición.

Santa María de la Horta. — Misa a las 8. Santo Rosario a las 8.30 de la tarde.

San Frontis. — Misa a las 8 en San Frontis y en Pinilla Santo Rosario a las 7.30 de la tarde en Pinilla y a las 8 en San Frontis.

Nuestra Señora de Lourdes. — Misas a las 8, 8.30, 9 y 9.30. Santo Rosario a las ocho de la tarde y ejercicio del mes del Rosario.

Nuestra Señora del Pilar. — Misa a las 9.30. Santo Rosario a las ocho de la tarde con exposición.

Concepción. — Misas a las 7.30 y 8.30. Exposición mayor a las 7.30 de la tarde y Santo Rosario a las ocho, visita y reserva.

Santiago del Burgo. — Misa a las diez.

Remedios. — Misa a las 7.45.

Tránsito. — Misa a las 8. Santo Rosario a las 8 de la tarde.

Dominicas Dueñas de Cabañales. Misa a las ocho.

Corazón de María. — Misas a las 7, 7.30, 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario con exposición a las ocho de la tarde y a las 8.30 misa vespertina.

Cristo Rey (Peña de Francia). — Misas a las 7.30, 8 y 8.30. Santo Rosario a las 8 de la tarde, con exposición.

Amor de Dios. — Misa a las 8.45.

Magdalena. — Misa a las 8. Santo Rosario a las 8.30 de la tarde.

Salesianos. — Misas a las 7, 7.30, 8.15 y 9.

Marinas. — Misa a las 8. Santo Rosario a las 8.30 de la tarde.

Espectáculos para hoy

BARRUECO. — "¿Dónde vas, triste de tí?" (2).

RAMOS CARRIÓN. — "La familia Trapp en América" (1).

PRINCIPAL. — "El jorobado" (2) y "Un traje blanco" (1).

VALDERREY. — "Maribel y la extraña familia" (3 R) y "El ferroviario" (3).

ARIAS GONZALO. — "Gigante" (2).

EL TIEMPO en la CIUDAD

PARTE DEL DIA DE AYER

Presiones: 697.2, 697.9 y 700.5; tendencia: subiendo.

Temperaturas extremas: Máxima de 15.3 a las 14.30 horas; mínima de 12.0 a las 18 horas.

Humedad: 79 por 100.

Viento: SW, W-SW, y W-SW; velocidad media: 28.7 kilómetros por hora.

Lluvia: 3.7 litros por metro cuadrado en 24 horas.

ANUNCIOS TELEGRAFICOS

ARRIENDOS

SE ARRIENDAN pastos, en término Zamora. Razón: Teléfono 2443 y Dehesa Aldea Rodrigo. (2.406)

ALQUILERES

PAGARIA hasta 2.000 pesetas mensuales por alquiler de piso pequeño, céntrico y con calefacción, para dos señoras sin niños. Ofertas en esta Administración. (2.415)

PIANOS siempre garantizados.

Villamazares, alquiler. Sancho IV, 54. Teléfono 2612. (1.330)

ARMACIAS DE GUARDIA

Doña Basilia Martín Flores Ramos Carrión, 2. Don Luis Pinilla Olea, San Torcuato, 21.

VEA USTED EN

Nuestro periódico la mejor información gráfica del mundo

COMPRA-VENTA DE FINCAS

POR AUSENCIA urgente, vendo en Morales del Vino, cinco viñas, tres tierras, una casa, todo en el mejor sitio. Informes: Velasco. Plaza Santiago, 3. Zamora. (2.408)

VENDO casa, barata, urge. Informes: Rúa Notarios, 5. (2.385)

MOTOCICLETAS

VENDO "Montesa", equipadísima, facilidades. Fabriciano Cid, 3. (2.328)

VARIOS

IC-MARBA Agencia de Informes Comerciales, 4 plazas para Inspectores Productores, de 5 a 7. San Andrés, 11, Zamora. (2.407)

VENTAS

VENDO carro v a r a s y arreos. Efrein Miñambres, Burganes de Valverde. (2.405)

PROGRAMAS RADIO

AQUI, RADIO ZAMORA

PROGRAMAS PARA HOY

A las 11: Apertura. 11.05: Interpretaciones de Benny Goodman y su orquesta. 11.20: "Calendario Misto". 11.35: "Veinte minutos en blanco". 11.59: "Miscelánea del día". 12.10: Canciones por Los Cin-

AYUNTAMIENTO DE ZAMORA

Declaraciones de vino elaborado

Cumpliendo lo ordenado por la Jefatura Agronómica de Zamora en circular de fecha 18 de octubre, publicada en el "Boletín Oficial de la Provincia" número 130, de fecha 28 del mismo mes, se pone en conocimiento de todos los cosecheros de uva, ya sean propietarios o arrendatarios, entidades, sociedades o particulares dedicadas a la elaboración o comercio de vinos, mistelas, mostos, vinagres u otros productos derivados de la uva, y residentes en este término municipal, que durante el mes de noviembre deberán presentar en el Negociado de Estadística de este excelentísimo Ayuntamiento y de 11.30 a 13.30 horas, por triplicado y por cada una de las bodegas o establecimientos que posean, declaración jurada con expresión de la cantidad en litros de vino u otros productos elaborados, clase y graduación de los mismos, así como las existencias de cada uno de ellos procedentes de las cosechas anteriores que tengan en la fecha indicada. Esta declaración no tiene otro fin que el puramente estadístico para el mejor conocimiento de la producción vinícola y ordenación de su comercio.

La falta de presentación de dichas declaraciones dentro del plazo indicado será sancionada con arreglo a lo que preceptúa el Estatuto del Vino.

+
D. O. M.

La misa de funeral que se celebrará en la santa iglesia de San Vicente Mártir, el día 3 de noviembre, a las nueve de la mañana, será en sufragio por el alma de los fallecidos que fueron asegurados en

FINISTERRE, S. A.

San Andrés, 16 Teléfono 3236 ZAMORA

FINISTERRE, S. A. invita a los familiares y amistades a tan piadoso acto

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SENORA

Doña Teresa Madrigal Luis

(TERCIARIA FRANCISCANA Y MARIA DE LOS SAGRARIOS)

Que falleció en Orgaz (Toledo) el día 29 de octubre de 1960

A los setenta y ocho años de edad

CONFORTADA CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

— R. I. P. —

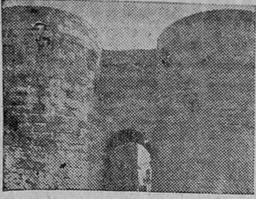
Sus apenados hijos, don Alfonso, don José, doña María, don Jesús (Inspector médico-veterinario de Galatide) y don Antonio Prieto Madrigal (juez de Mora de Toledo); hijos políticos, don Restituto Fernández de Prada (Inspector del Cuerpo General de Policía), doña Isabel Ramos Mayor (farmacéutica) y doña Olvido Perea Bravo; hermanos, don Pedro y doña Josefina; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan irreparable pérdida y les ruegan la tengan presente en sus oraciones.

Orgaz (Toledo), noviembre de 1960.

El excelentísimo y reverendísimo señor Cardenal Primado de Toledo y el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo de Zamora, tienen concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

ARCO DE DOÑA URRACA



Siempre impresiona visitar un Cementerio. Esto le ocurre a cualquier mortal. Más agradable resulta siempre ir a una boda que a un entierro, presenciar un bautizo que una muerte, reunirse en un banquete que asistir a una operación de hígado.

Pero la visita a un Cementerio, cuando en él tenemos enterrado a un ser querido, es algo que produce una cierta satisfacción espiritual. Entre las lágrimas nos sentimos ciertamente felices, con esa felicidad que sólo engendra el amor auténtico. Llorar ante la tumba de una madre es algo que ennoblece a un hijo y le hace sentir conciencia de amor. El hijo que visita la tumba de su madre, en medio de la pena del recuerdo siente una satisfacción al poder demostrar así el recuerdo y el cariño por ella.

Esto hace que esa impresión desagradable que todos experimentamos al visitar un Cementerio se pueda convertir, como en realidad se convierte en una muestra de amor hacia alguien. Toda muestra de amor suele hacer feliz más al que la produce que al que la recibe.

Quizá por eso mi visita de ayer al Cementerio de San Atilano, de nuestra capital, resultó, además de impresionante, fría, tanto que pude mirar durante un largo rato esa montaña de huesos retorcidos, cráneos, mandíbulas sueltas, esqueletos, piernas y trozos de fémur que hay en el osario. Cuando de pequeño me llevaban al Cementerio de mi pueblo, me gustaba mirar al interior de la fosa común, pero me impresionaba pensar que quizás entre tanto hueso calcinado ayer, como no cabía esta posibilidad, miraba con tranquilidad los montones de esqueletos.

Rezar por los difuntos en general, sin determinar familiares de uno, como cuando se visitan sus tumbas, como yo hice ayer en San Atilano, es práctica piadosa. Lo hace uno tanto con el cerebro como con el corazón. Mientras recorria despacio las calles del Cementerio de Zamora no pude evitar, sin embargo, trasladarme con el recuerdo a aquella tumba inolvidable donde reposa la para mí adorable mujer que me dio el ser.

IGNACIO PUCHE

Programa para hoy de la TV.

PROGRAMA DE SOBREMESA

14.30: Apertura y presentación desde Barcelona. 14.32: Panorama. 14.45: Telefilm. 15: Telediario. 15.30: Con el Código en la mano. 15.45: La hora del café. 16: Cierre.

PROGRAMA DE NOCHE

20: Apertura y presentación desde Barcelona. 20.02: Universidad de TVE. Aula I: La energía atómica. Aula II: Velocidad en su centenario. 20.30: Legión Extranjera. 21: La familia por dentro. 21.15: Vídeos con pentagrama: Franz Lehár. 21.30: Médico. 22: Fantasia. Guión. 22.30: Perry Mason. 23.30: El tiempo. 23.35: Telediario. 23.55: Versos a medianoche: "Hermosa noche, ¡ay de mí!". Recuerda... 24: Cierre.

Cine Barrueco

Hoy: 5.30, 8 y 11 - (MAYORES) Exitoso estreno con el superfilm en color

¿Dónde vas, triste de mí?

Alfonso XII y M^a. Cristina

SOLEMNE ESTRENO EN CINEMASCOPE UN FILM DONDE HOLLYWOOD SE SIENTE ORGULLOSO

ESTA TIERRA ES MIA

Rock Hudson - Jean Simons
Dorothy MacGuire - Claude Rains

LA BRAVURA Y EL AMOR EN PUGNA AL CHOCAR SUS PASIONES, DESPERTARON SUS ALMAS ACTUAL EXITO EN MADRID Y BARCELONA

PROCLAMACION DE VOCALES SINDICALES



Publicamos hoy esta serie gráfica del importante acto sindical celebrado el lunes con motivo de la proclamación de los cargos representativos elegidos en las recientes elecciones. Arriba, la presidencia del acto. Debajo, de derecha a izquierda, el Jefe Provincial del Movimiento, el Delegado de Sindicatos y el secretario de la Junta Provincial de Elecciones, durante sus intervenciones.—(Fotos Juanes.)

Sobre el Montepío Nacional del Servicio Doméstico nos habla hoy la visitadora provincial, señorita María Asunción Rodríguez

El domingo se celebró la primera reunión de las afiliadas, orientándolas sobre las próximas elecciones. Las asistentes se interesaron mucho por la marcha de su propio Montepío

Sobre el Montepío Nacional del Servicio Doméstico nos habla hoy la visitadora provincial del mismo, señorita María Asunción Rodríguez. Es, además, regidora provincial de Trabajo de la Sección Femenina.

—Hace tiempo que la Sección Femenina tenía proyectado llevar a cabo la creación de este Montepío. Pero esto era una tarea ardua por lo difícil que resultaba el unir a sus socios. Por fin, gracias al Instituto Nacional de Previsión, pudo ser hecha realidad.

—¿Qué tiene que ver la Sección Femenina con este Montepío?

—Además de ser ella la creadora de esta idea, ahora, con el Montepío ya en funcionamiento, es una entidad colaboradora.

—¿Qué misión concreta tiene la Sección Femenina en la labor y fines del Montepío?

—Las delegadas provinciales son vocales natos de la Comisión. El Cuerpo de Visitadoras Sociales del Montepío está formado por señoritas de la Sección Femenina. Estas visitadoras se encargan de realizar cursos y reuniones constantemente, así como de toda la labor social, como visitas a las enfermas, etcétera.

—¿Qué hay de esa reunión que se ha celebrado el domingo?

—El domingo pasado se ha celebrado la primera reunión de socios beneficiarios del Montepío, a la que asistieron muchas chicas del servicio doméstico, que demostraron mucho interés en la misma por los temas tratados. Se interesaron por sus derechos y ventajas. También se las orientó sobre las próximas elecciones, de cómo deben

hacerlo, hasta cuándo tienen tiempo y la finalidad y utilidad de las mismas.

—¿Temas más interesantes tratados allí?

—Además de lo de las elecciones, el comunicarle que desde ahora podrán pertenecer al Montepío las sirvientas mayores de sesenta y cinco años, que antes estaban excluidas de este beneficio. Ya no habrá limitación de edad para pertenecer al Montepío, siempre, claro, que reúnan las condiciones exigidas.

—¿Sobre qué giraron principal-

mente las preguntas de las asistentes?

—Principalmente sobre asuntos de cotización y sobre los premios de nupcialidad, entre otros asuntos. Sobre todo se interesaron respecto a las residencias de verano y la residencia de retiro después de una vida de trabajo.

—¿Y hay algo hecho respecto a esto último?

—No hay nada hecho todavía definitivamente respecto a esto último porque aún hace poco que funciona este Montepío. Pero lo importante es que está ya en proyecto, porque lo consideramos algo necesario y conveniente para las afiliadas.

—Antes de despedirnos de Chontana, esta mujer que trabaja con tanto entusiasmo por el Montepío, nos habla del consultorio:

—Existe un consultorio para todas las amas de casa y afiliadas. Allí estamos dispuestas a orientarles en todo. Cada día recibimos más consultas sobre el Montepío. Este consultorio funciona en la Delegación Provincial de la Sección Femenina. Pueden venir hasta allí o sólo llamar al teléfono 1811 de diez de la mañana a dos de la tarde. Siempre serán convenientemente atendidas y orientadas.

TEATRO RAMOS CARRION

HOY: A LAS 5.30, 8 y 11. Exitoso estreno del maravilloso film en Eastmancolor

La familia Trapp en América

(Tolerada menores) con Ruth Leuwerick, Hans Holt y el Coro Infantil

Teatro Principal

HOY: Continúa desde las 5.30 El sensacional programa para todos los públicos

EL JOROBADO

Dyalscope y Eastmancolor JEAN MARAIS, BOURVIL y SABINA SELMAN

Un traje blanco

con MIGUELITO GIL

Cinema Arias Gonzalo

TELEFONO 3318

HOY: A LAS 4.15, 7.45 y 11 SIGUE EL EXITO ARROLLADOR DE LA MAGNIFICA PELICULA

GIGANTE

Rock Hudson - Elizabeth Taylor - James Dean

LA PELICULA MAS COLOSAL DE TODOS LOS TIEMPOS

LA PELICULA QUE USTED NO PODRA DEJAR DE VER

El amor y el odio, la pobreza y la riqueza conjugadas maravillosamente en la gigantesca pantalla del Cinema ARIAS GONZALO (TOLERADA)

Cine

"La familia Trapp en América"

EN EL RAMOS CARRION

Primero fue "La familia Trapp". Una película encantadora, por cierto, de la que guardamos grato recuerdo. Se nos contaba en ella una bella historia pasada en las memorias de la baronesa Trapp. Tenía interés el relato y su origen auténtico acrecentaba los méritos que lo avaleaban. En suma, que la cinta tuvo éxito, circunstancia que indudablemente sirvió de acicate a los realizadores para lanzar una segunda parte, sin pararse a considerar el conocido refrán castellano. Y aquí están otra vez el simpático matrimonio con sus ocho criaturas y el sacerdote que dirige el coro, viviendo la aventura de su llegada a Nueva York.

Los personajes centrales son, pues, nuestros viejos amigos, y el tono en que discurren sus andanzas es dulce y rosado como en la versión precedente. Pero ahora había poco que contar y éste es el grave inconveniente con que tropezaron guionistas y director, que se ven precisados a hinchar la producción para llegar al metraje normal con pasajes de escasa fortuna que hacen la acción reiterativa y monótona, particularmente en la primera mitad. La segunda resulta más amena al ofrecernos el aliciente de unas bellísimas canciones interpretadas por el coro infantil "Regensburge Domspatzen".

Ruth Leuwerick no encuentra dificultades al encarnar una figura familiar, que domina a la perfección. En cambio, su oponente Hans Holt pierde esta vez puntos al interpretar un papel de escaso relieve.—M. R.

VEA USTED EN "ARRIBA" la mejor información gráfica del mundo

I. P.

APARTADO 45 DOY AQUI MI PARECER

La prensa nos dió a saber que nuevas disposiciones dan derechos y funciones para el mando a la mujer.

Si tenemos demostrado lo que debemos hacer si nos manda la mujer nos tiremos de un tejado, con claridad deja ver que el hombre nunca ha mandado

Esto que parece quasa es una triste verdad puesto que la realidad es que mandaba en casa

Mas esta disposición claro deja concebir que ya va a poder regir pueblo, provincia y nación.

Yo, conociendo su modo y manera de pensar, creo que debe mandar pero en todo, todo, todo.

Bien claramente advertimos que tienen inteligencia, pues las que hoy rigen destinos demuestran su suficiencia.

Sus pensamientos agudos muchas cosas las predicen y hasta harán esto que dicen "Gigantes y Cabezudos": "Si las mujeres mandasen en vez de mandar los hombres, serían balsas de aceite los pueblos y las naciones."

Pienso en esto y se me antoja que siendo como es de viva las balsas eran de oliva y no vendría de soja!

Y si comerla es suplicio a ver quién lo va a querer por sólo este beneficio que suba pronto al poder.

¡Si escatimando es portento, ella hubiera permitido que la leche haya subido de una vez, veinte por ciento?

Tengo por cosa sabida —no sabida, comprobada que el lechero le aclaraba la razón de la subida.

Y por lo que significa tardada y muy poco rato en saber si perjudica ponerle bicarbonato.

Conocida su entereza que lo hacia es bien notorio aun trayendo de cabeza a todo el laboratorio.

Yo vería con contenta y con inmenso placer que aquí, en el Ayuntamiento, mandase alguna mujer.

De haberla y de ser votada para ser allí el "edil", pronto vería asfaltada la antigua plaza San Gil.

Hablo de ella aquí otra vez y yo no sé en qué me baso, porque nadie ha de hacer caso y acuso mi tozudez.

¿No será porque acalora, atormenta y hasta aterra ver una plaza de tierra en el centro de Zamora?

¿Por qué en arreglarla dudará si tiene conocimiento que si la hace aparcamiento allí el vecino le ayuda?

El por qué está así no atino, ni lo puedo imaginar si no es para atormentar aquel paciente vecino.

De aspecto tan desastroso ya no se ve en estos días ni en Barjacoba ni en Plas ni en Porto ni en el Terroso.

En verano los mujeers estaban echando balas, quitando polvo con palas de su casa y sus enseres.

En la prensa le dijeron que allí debían regar. No se debió de enterar, porque las mangas no fueron.

¡Si las ves de mal talante y te ponen como un jarro con caer en cualquier parte la ceniza del cigarro!... Con esto, claro, se estima que lo hacia, y al momento, y a destajo, si es vecina de la plaza que comento.

Hay otra cosa probada, clarísima y terminante. Los coches en la calzada son un estorbo constante.

Este hecho, claro, infiere que ha de causarles sofoco no descajar cuando quieren ni poder cargar tampoco.

Que lo que piden se lo hagan no es hacer ningún favor, que los impuestos que pagan dan derecho a estar mejor.

Sabiendo, por ser certero, que allí el vecino le ayuda... ¿Por qué en hacerlo se duda si no es obra de dinero?

Un arreglo de momento trabajo y coste, sencillo: quita asientos y bordillos y ya tiene aparcamiento.

¿Se pide una atrocidad? Que no se pide parece, o al menos así lo estimo, y con sólo eso al vecino le dan la comodidad que necesita y merece.

A creer yo me dispongo que tan sencillo trabajo es de hacerse en una hora, y el día que exista "fondo" que herbárice ese espantajo que dice mal de Zamora.

D. E.

Ocho horas de lluvia impresionante sobre Lugo

La ciudad, incomunicada No hay desgracias personales

Lugo, 1. — Desde aproximadamente las once de la noche de ayer hasta las siete de la mañana ha llovido sobre la capital de manera impresionante. Las alcantarillas no pudieron trasegar todo el agua que caía y las calles en algunos lugares parecían auténticos ríos.

Por ahora no es posible determinar el número de litros por metro cuadrado, pero desde luego puede asegurarse que es una de las veces que más ha llovido sobre Lugo durante ocho horas ininterrumpidamente.

De la provincia se reciben esta mañana noticias de que el temporal de agua y viento ha sido general en todas las comarcas. En algunos sitios se han derribados árboles y paredes, delimitando caminos. Varios ríos se han salido de su cauce normal. El Miño, a su paso por Lugo, presenta un aspecto desusado en esta época del año.

Desde las primeras horas de la madrugada hasta cerca del mediodía la ciudad estuvo incomunicada telefónicamente con la mayoría de las provincias españolas, entre ellas Madrid.

No se tienen noticias de que hayan ocurrido desgracias personales.—Cifra.

Arden en Jaén 2.000 litros de gas-oil y 200 de gasolina

Unos niños prendieron el fuego con un encendedor

Jaén, 1. — Dos mil litros de gasoil y 200 de gasolina ardieron en un incendio ocurrido en la casa-palacio de los marqueses de Viana, término de García, de esta provincia.

El incendio fue muy violento y ocasionó graves daños en el artesonado de algunas estancias del edificio y en varios cuadros y objetos artísticos.

Parece ser que se debió a la imprudencia de unos niños que encontraron un encendedor y prendieron en la gasolina almacenada para los automóviles y tractores agrícolas de la explotación.—Cifra.

Cinema Valderrey

HOY: Continúa desde las 5.30 (PARA MAYORES) ¡Formidable programa doble!

Maribel y la extraña familia

Complementado con

EL FERROVIARIO

PASES.—"Maribel": 5.30, 8.30 y 11.30. "El Ferroviario": 7 y 10.

Anuncie en este diario

ATALAYA de LETRAS y las ARTES



Doctrina y política de la información DISCURSOS DE ARIAS SALGADO

Si sólo se tienen en cuenta los textos legales —muy anticuados—, la información no habría sido considerada con la densidad que la multiplicidad de formas en ella incluidas se merece. No habría sido objeto de meditación y de estudio, digo, aquí, en España, ni posiblemente en otros países, con el doble sentido doctrinal y político, hasta la constitución del Ministerio de Información y Turismo español.

Los más modernos no han perdido su oficio de predicadores, como no lo ha perdido la palabra con que un hombre sigue dirigiéndose a otro hombre. Pero si ha quedado rebasado un concepto antiguo y un instrumento encauzador de los procedimientos que fueron un hallazgo en su día y que ahora tienen que compartir con otros poderosos y más modernos el campo de la información, que la abundancia de medios técnicos ha hecho más amplio.

El Instituto de Estudios Africanos, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, continuando su sistemática y magnífica labor de estudio y divulgación de problemas africanos, cada día más cerca de nosotros en la angustia del mundo actual, acaba de editar dos libros interesantísimos, que contribuirán eficazmente al conocimiento de la realidad africana y a una justa y clara visión de su evolución y, por lo tanto, a la mayor comprensión del papel que África juega y puede jugar en los acontecimientos y decisiones universales del próximo futuro.

públicos de que han dado amplia cuenta los periódicos en que se sostuvieron, en declaraciones de entrevistado por los diarios de mayor difusión en España, en menús radiohablados, etc., ha ido refiriéndose a conceptos fundamentales, a aspectos particulares, a la función del informante en servicio a la verdad, ámbitos de soberanía en su ortodoxia de la expresión del pensamiento, la libertad civil y expresión social, la empresa informativa, normas promulgadas y en estudio, ordenación jurídica de la información, sistemas vigentes en el mundo, etc.

Desde su alta responsabilidad del Departamento de Información y Turismo, Gabriel Arias Salgado y de Cubas no ha sido meramente hombre de Gabinete ganoso de preparar reiteradamente materiales con que meditativamente disponer el remozamiento de la ley que se hace necesario en cuestión de

Del impacto que en el público ha alcanzado este empeño, con el que se está colmando una laguna en el campo de la doctrina que tendrá práctica concreción asimismo en subsanar la falta que se experimenta en el campo legal, basta decir, que el libro que motiva este modesto comentario se refiere a la sexta edición de los textos que sobre doctrina y política de la información ha expuesto el autor de esta obra. Este volumen es el primero, al que completarán otros dos compiladores de discursos y declaraciones; correspondencia y diálogo; antología ordenada, en que se recaptulan conceptos esbozando basamento del tratado metódico.

Dos interesantes libros sobre estudios africanos

El periódico, el libro, los vehículos de la telecomunicación, radio, televisión, el cine, en fin, todo aquello que difunde en escrito o en imágenes visuales y auditivas ideas, sentimientos, aspiraciones, propósitos con ánimo de dar a conocer a amplios sectores del mundo, incluso también mediante el turismo organizado, ideas e interpretaciones al servicio de la verdad o del error, según sea recta o torcida la intención de quien de ellos se sirve.

El trabajo del doctor don Carlos González Echegaray es la tesis doctrinal que su autor leyó en la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid el 13 de julio de 1959, y para preparar la cual le fue concedida una beca, en 1953, de la entonces Dirección General de Marruecos y Colonias (actualmente Dirección General de Plazas y Provincias Africanas). El trabajo, lleno de dificultades, consiste en la creación de toda la gramática de una lengua ininvestigada, la del pueblo bubeja (de nuestra Guinea continental); trabajo para el cual el autor, con la colaboración entusiasta del musicólogo don Arcadio Larrea, tuvo que ir recogiendo el léxico con el cual se perfeccionó el primer diccionario de dicha lengua. Paciencia, sistema y rigor científico. En resumen, una tesis de filología que abre las cerradas puertas de un idioma y que permitirá penetrar en el alma y en la inteligencia de aquéllas gentes, haciendo posible su integración en la cultura universal.

LUIS A. VILLALOBOS

SOLO SABIA ESCRIBIR EN LA MUERTE DE VIDAL CADELLANS

José Vidal Cadellans, fallecido subitamente a los treinta y un años, en Igualada, declaró, con ocasión de haberle sido discernido el "Nadal" de 1958, que su única vocación y, por lo visto, su única aptitud, era la de escribir, actividad a la que se dedicó íntegramente hace más de seis años y de la que ha dejado una interesante producción literaria.

La vida de Vidal Cadellans, tan prematuramente terminada, se dedicaba totalmente a su familia y a su trabajo. Podría decirse que no tenía biografía. En todo caso, la biografía de un escritor que ha desaparecido cuando todavía le quedaban obras que crear y éxitos que conseguir.

Para el Premio "Ciudad de Barcelona", del mismo año, había presentado dos obras, una de teatro, "Ballet para un hombre destinado a morir", y una novela, "Cena con el doctor Fabrizzus". También es autor de "Ballet para una infanta melancólica" y "Los días contados", esta última, vasta tetralogía que se proponía abarcar en el tiempo los años que median desde 1929 a 1959.



VIDAL CADELLANS

EL MUNDO EN 3 MINUTOS

Demócratas y republicanos

Por ENRIQUE RUIZ GARCIA

La cara o captura del perfil político norteamericano es de un carácter singular en un coludado presidencial de los demócratas pero la "cara" de este partido es mucho más negra que la del otro partido; las grandes familias africanas, sus cifras de mucha mayor importancia a los republicanos. Basta ver, por ejemplo, media docena de sus grandes nombres en las listas de las pasadas elecciones: "Du Font" con 248.423 dólares, "Pea" con 215.500 dólares, "Rockefeller" con 159.874 dólares, "Whitney" con 121.450 dólares, "Arlson" con 109.150 dólares y "Vanderbilt" con 55.600 dólares. Sin embargo, el primer donante de la lista de los demócratas constaba con L. K. Christy por 10.584 dólares. La familia de Kennedy se presenta en lista con 20.000 dólares, aunque sea preciso decir, por ejemplo que la familia de senador casi le costó otro tanto al actual candidato a la Presidencia.

Estos datos son indudablemente bastante espectaculares y nos proporcionan un enigma: los miles de millones de dólares que los demócratas de la política económica Sigamos un poco ese camino para encontrar unas ualdas oportuno.

El tiempo en los que la emigración era una corriente grande, esa constante aportación humana proporcionaba a los demócratas una constante renovación. Otra de las constantes de ese duelo psicológico entre los dos partidos reside en la transferencia de la población laboral; es decir, que DeWitt concibió una inversión física fenomenal, hasta el extremo de que en 1940 se contaban entre sus obreros a 320.000 que habían nacido en el extranjero. Vivían en Detroit también no menos de 320.000 polacos y 100.000 judíos. Esta elección colorista hacia posible cambios psicológicamente enormes y el tiempo americanización rápida y urgente nacidas del deseo de pactar, si así puede decirse, con el país. En fin, esta vez pasaba en principio por ser demócrata su ascenso económico a la conducta—si generalizamos un poco— el campo republicano.

Los partidos y sus afiliados

Norteamérica es, políticamente, una caja de sorpresas. Ojalámente sea la mayor democracia del mundo, pero como vimos manifestamos en el primero de estos artículos dedicados a desentrañar un poco el misterio, el cuarenta por ciento de los electores no ha ejercido jamás el derecho del voto. Poseen, pues, la mayoría más grande a las elecciones que tenga ningún pueblo occidental de nivel democrático.

Ha tenido que ser demócrata también en razón de los problemas rurales, pero como el Sur es agrícola, el partido lleva el peso muerto o, mejor dicho, la estructura menos capaz de mutaciones como suele ser la campesina. Pero dado que los obreros y emigrantes del Norte manifestaban tendencias demócratas en 1960 el estándar unificado ha ofrecido a Kennedy su apoyo—se suelo producir una notable contra-

Los "lobbies" norteamericanos

Otro aspecto muy curioso de la vida política norteamericana es lo que nosotros llamamos el "grupo de presión" y que allí se llama en inglés "lobby" y "lobbies" en plural. Lobby significa literalmente corredor y designa por extensión a los grupos económicos, políticos o ideológicos que "hacen los corredores o pasillos" en los parlamentos, o cuando el lobby del mundo donde no existían estos "grupos de presión". Lo que ocurre es que los "lobbies" norteamericanos tienen una singularidad esencial: que su actividad es oficialmente regulada; es decir, cada uno de estos grupos o "lobbies" tiene que registrarse públicamente y declarar sus fines, presupuesto que posee y las características de su propaganda. La lucha de los "lobbies" no deja de ser dura, sobre todo en el campo económico, puesto que el grupo de presión del algodón, por ejemplo, puede ser decisivo en los Estados del Sur o, al menos, ante los representantes políticos de esos Estados. Esta característica proporciona otro nivel de aproximación al organismo político y evidencia la tirantez que sobre él producen hechos tan fabulosos como éste: El 53,9 por 100 de la producción automovilística está controlada por tres corporaciones: la General Motors, la Ford y la Chrysler; es normal, por tanto, la pregunta: ¿cómo se defienden los sindicatos de esos jefes mundiales grupos de presión? En días sucesivos lo examinaremos.

LOS PROCESADOS DE TURQUIA QUERIAN "TORPEDEAR" LA CONFERENCIA DE LONDRES DE 1955

Yasiada (Turquía), 1.—Al reanudarse en esta ciudad el juicio contra los dirigentes del antiguo régimen turco, ha sido mencionado un pretendido plan destinado a "torpedear" la conferencia de Londres en torno al problema de Chipre, celebrado en 1955.—Efe.

UN POETA SABÍO MANEJA LOS HILOS DEL MISTERIO SAINT-JOHN PERSE, PREMIO NOBEL

Por JOSÉ GARCIA NIETO



SAINTE JOHN PERSE

Yoría había sido precisamente Saint-John Perse, pero una carta pública, breve y contundente del poeta, hizo saber a sus favorecedores y contrarios poco antes de la elección que nunca aceptaría un nombramiento que no deseaba en absoluto.

Entre tanto, el poeta estaba tocando el mundo; recorre desde el desierto de Gobi y los mares del Sur, donde conoce

las civilizaciones orientales, hasta, de nuevo y ya en la madurez, las múltiples y diferentes tierras americanas. Desterrado en 1940 de su país, vive en los Estados Unidos y allí comienza la culminación de su carrera literaria. La publicación de un nuevo libro, después de tan largo silencio, coincide con la atención que se presta a su figura desde Francia, hasta que en 1946 le es restituida la perdida nacionalidad y puede regresar a su país.

Ahora pensamos en el caso insolito de Pasternak. Dios nos libre de otra renuncia. El Principado en cuestión aparecía en su publicitario bamboleo como algo que no correspondía realmente con la seriedad y categoría esenciales del diplomático Alexis Léger, verdadero nombre del poeta Saint-John Perse. El Nobel, en cambio, viene a confirmar un relación mucho más importante indudablemente merecida.

"Ética a Nicómaco" Aristóteles

Edición bilingüe y traducción por María Araujo y Julián Marias. Introducción y notas de Julián Marias. Instituto de Estudios Políticos.—Madrid, 1960.

La cadena de búsquedas, sorpresas, voluntades, azares, influencias, renuncias que constituyen la vida de un hombre, y cuanto más la de un poeta, parece explicar más tarde cuando nos adentramos en el resultado de su obra, la esencia que la informa, la síntesis de "vida vivida" y como "esperada" que hay encerrada en cada línea. Ese poeta cósmico, total, alejado de su yo y de su pequeña circunstancia, es obligado a cantar el destino último y común de todas las tierras y de todos los hombres, es el Saint-John Perse del que hoy tenemos noticia, suma y cifra de una existencia que nos parece preciosa y justificada.

Otra vez el Premio Nobel ha jugado su rueda de fortuna, y otra vez en la diada está la poesía. A los recientes nombres de Pasternak, de Juan Ramón Jiménez, de Quasimodo, se une en esta última hora el de Saint-John Perse. Francia, de nuevo favorecida, y coincidente de esta vez el nombre elegido con una figura, cuyo patriarcado estaba reconocido por esas "inmensas minorías" francesas. Pocos días han pasado aún desde que se celebró en la vecina nación el pintoresco plebiscito para elegir príncipe de los Poetas, Muerto Paul Fort, que ostentaba el título desde los años veinte, la inmediata desaparición de Super-vielle impidió a este poeta disfrutar mucho tiempo de su título. Y por lo visto la elección de Jean Cocteau no revistió fórmulas demasiado ortodoxas en el procedimiento y se revisaron los comicios. El elegido ahora por una concinente ma-

Y de nuevo la inflexible y su ficiente mano sueca ha señalado a un poeta que, si bien en los últimos años había conseguido un área de conocimiento y de lectores realmente considerable, no por eso su situación era excesivamente llamativa en el plano internacional. En esto hay que elogiar estas designaciones, que pueden acertar con más seguridades buscando los más auténticos y estelares casos de presencia intelectual en el mundo por más que no estén seguidos de un reconocimiento clamoroso y popular.

Como dice Julián Marias en la precisa introducción que antecede y explica el texto aristotélico, la "Ética a Nicómaco" no es propiamente un libro en el sentido escrito del término. Es una PRAGMÁTICA, un conjunto de LOGOI de tema común, redactados por Aristóteles, como cuaderno para los cursos". Como corresponde, pues, a un escrito de finalidad docente, es conciso, parcialmente incoherente y con frecuentes repeticiones.

No está lejos la última manera de nuestro Juan Ramón Jiménez de la obra de Saint-John Perse. Quien se puede almar al principio de esta afirmación, lee el poema "Espacio" de nuestro Premio Nobel o algunas de las páginas de "La estación total". Ese último punto de superación de lo inmediato para, apoyándose en ello, llegar a lo universal, es algo en lo que coinciden ambos poetas y lo que les da en definitiva su magistral entidad, su destacada significación humana. Hay en ambos, asimismo, una preocupación casi manifiesta por la palabra, bien que el lenguaje de Saint-John Perse sea más abierto y colorista, más lleno de riqueza exóticas, de aportaciones verbales sustantivas y de experiencias geográficas e históricas más expresamente reflejadas.

El mundo de los poetas es y sigue siendo para los poetas y no lo suficiente para su br-

Cuidadosamente traducido y anotado, este volumen constituye un eficaz instrumento de trabajo para los estudios de la ciencia política. Interesa reconocer y señalar la seria labor que el Instituto de Estudios Políticos realiza poniendo al alcance de los profesionales de la investigación y los estudiantes estas ediciones de clásicos políticos, pulcra-mente presentadas y anotadas con cuidado y precisión.

Es un poeta sabio quien maneja los hilos del misterio, pero sobre esa sabiduría está lo que el propio Saint-John Perse llama conocimiento, que es un grado más alto y exclusivo de pocos. De aquí que él, como en tantos poetas eminentes, el lenguaje esté a cada instante como naciendo y recreándose porque las palabras nos llegan como provenientes de un caudal distinto al acostumbrado. Es esa lógica segunda y como inapreciable a la que el poeta nos obliga, la que sustenta su mundo en el que apenas podemos creer cuando se nos entrega



Deportes



El Real Madrid empata a un tanto con el Lieja F. C. en partido amistoso

Fue presenciado por más de cuarenta mil personas

Las goles fueron marcados por Puskas (de penalty) y Egria

Lieja, 1.—Se ha celebrado esta tarde el partido de fútbol entre el Real Madrid y el Lieja F. C., organizado con motivo de la próxima boda del rey Balduino con la señorita dona Fabiola de Mora y Aragón.

El partido amistoso, presenciado por más de cuarenta mil personas, finalizó con empate a un tanto. Arbitró el belga Gaston Grandelin, presentando los equipos las siguientes alineaciones:

Real Madrid: Vicente; Marquitos; Santa María, Casado; Santisteban, Pachin; Mateos, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Gentó.

Lieja: Delbasse; Bare, Defraigne, Gulchn; Lejume, Waesige; Crate, Letawe, Wegria, Todor y Dupain.

El terreno de juego estaba en buen estado y la temperatura perfecta. Cielo raso. El Lieja dominó durante la mayor parte de la primera mitad y sus ataques, iniciados primordialmente por su ala derecha, carecían sin embargo de precisión en sus fases finales.

A los nueve minutos Duain se lesiona en la rodilla por un falso movimiento. Le sustituye Alberti. El Madrid inaugura el marcador a los quince minutos, cuando Lejume comete mano dentro del área. El árbitro no duda un instante en señalar el castigo máximo, que transforma en gol Puskas. Un minuto después, Alberti remata desde cerca, pero el balón es desviado a córner de puño por Vicente, que es sacado sin consecuencias. A los veintinueve minutos se produce el empate, como consecuencia de un tiro libre desde treinta metros. Letawe lanza la falta sobre la portería y Egria remata de cabeza hasta las mallas.

Crate a los treinta minutos y Mateos a los treinta y cinco tiran desde buena posición, pero sus remates salen fuera. El juego es muy nivelado en los diez últimos minutos de la primera parte. La mayoría de los ataques del Madrid son dirigidos por Di Stefano, pero todos ellos muy bien contenidos por la defensa local, en la que destaca Lejume. Los últimos minutos se juegan con cielo totalmente encapotado.

Reanudado el juego en la segunda parte, el Madrid realiza sus avances con desbaratados brillantes combinaciones, pero por las líneas de cobertura del Lieja. El equipo belga pierde algunas ocasiones de marcar, y a los sesenta minutos un pase de Crate es recogido por Letawe frente a la puerta, aunque el remate del interior termina en infructuoso córner.

Un minuto más tarde, una bonita combinación Crate-Letawe-Wegria es finalizada por éste con remate que sale desviado. Los cinco minutos siguientes son de franco dominio del Madrid, con pases brillantes y precisos entre Gentó y Del Sol y entre Puskas y Di Stefano. En una jugada de Puskas, con gran peligro para la puerta belga, la defensa local cede un saque de esquina, que se tira sin consecuencias.

Mientras tanto el Lieja trata de tomar las riendas del partido. Los españoles se pasan entre sí en forma brillante el balón, produciéndose dos situaciones de peligro ante Delbasse. En la primera de ellas Gentó dispara, pero el balón es desviado a córner por una defensa; en la otra, a los setenta minutos, el balón rematado por el extremo izquierdo es rechazado por el traviesero.

El Lieja no tiene mejor suerte en sus ataques, y un remate

de Sulton es detenido por Vicente a los setenta y cinco minutos, y un minuto más tarde, una jugada de Crate finaliza en córner.

El equipo español domina durante el último cuarto de hora, mientras que los belgas tratan de mantener la igualdad, haciendo una defensiva a ultranza, en la que sobresale Lejume. La defensa local deshace la mayoría de los avances madrildistas, pero a los ochenta y dos minutos es Delbasse quien interviene para detener un tiro de Puskas, quien de nuevo tira, dos minutos después, aunque su remate es desviado a córner.

Puskas, Di Stefano y Gentó, han sido los jugadores más des-

tacados por el bando madrildista, y el Lieja, que también jugó un bonito partido, ha teni-

do en Lejume, Wegria, Crate y Letawe a sus mejores hombres. Alfíl.

Vencerá al frío... con una buena **PELLIZA** de mucho abrigo de poco precio

Almacenes Emilio Prieto

Suramérica desea el triunfo de Kennedy en las elecciones de los EE. UU.

(Viene de última página)

cano a sus países, las medidas contra Fidel Castro condenadas en la reunión de la O. E. A. celebrada en San José de Costa Rica—son bien acogidas. Castro dice al respecto que los gobernantes iberoamericanos, en general, no representan el verdadero sentimiento de sus pueblos. Pero eso queda por ver, aunque la democracia liberal inorgánica de sufragio universal todavía no ha sido capaz de llevar al poder verdaderos representantes populares. De esta forma no hay manera de distinguir entre delegados elegidos y delegados representantes de dictaduras. Los procesos para llegar a los cargos no difieren esencialmente. Por ejemplo, no se puede afirmar que el ministro Horacio Lleras, de origen judeo, sea el delegado brasileño con el beneplácito del pueblo brasileño. Y sin embargo, él fue quien más ayudó a la condena del régimen de Castro en la O. E. A. Rúa le dijo al acabar las sesiones que "había actuado como chico de los recados de Hertz". Aunque el término sea exagerado, no hay duda de que los compromisos asumidos por muchos de los países de la O. E. A. con la Banca yanqui determinan actitudes en consonancia. Por eso, la nueva orientación de Janio Quadros, presidente electo del Brasil, que pretende dar a su país "voz propia en asuntos internacionales", es esperada con suma curiosidad en este continente. Se cree que para la cartera del Exterior—y por tanto, para delegados a la ONU y en la OEA— será nombrado el veterano senador Alfonso Arinos, uno de los hombres más capaces, más democráticos y más limpios de la política brasileña. El triunfo de Kennedy en los Estados Unidos, por otra parte, completaría el ciclo de entendimiento Brasil-Norteamérica. Serían dos hombres claros, de ideas parecidas (Janio Quadros opina como Kennedy en los temas fundamentales y de edades similares (Janio, cuarenta y tres años; Kennedy, cuarenta y cuatro), los llamados a entenderse en nombre de los dos grandes pueblos.

Pero además Kennedy ha lanzado abiertamente su ofensiva contra Eisenhower-Nixon en lo que respecta al tema de ayuda a Iberoamérica. No le ha importado afirmar que tuvo abandono total e imprevisión, lo que llevó a una situación precaria de subdesarrollo en la mayoría de estos países. Kennedy dio a conocer su programa—caso de ser elegido—para auxiliar a los países americanos, y en verdad puede afirmarse que difiere mucho del que lleva a cabo el Gobierno y del que Nixon pondría en práctica desde la Presidencia. Iberoamérica ha acogido con gran satisfacción el pensamiento de Kennedy, dispuesto a retornar a la buena vecindad que caracterizó los dorados tiempos de Roosevelt y bien aconsejado para ello por Stevenson, que conoce al detalle los problemas iberoamericanos, por haberlos estudiado a

todo recientemente. No es extraño por ello que en Brasil y en los demás pueblos de habla española se espere ansiosamente la victoria de Kennedy en Estados Unidos. Kennedy ha prometido que entrará a la América latina verdadera empujados de carrera, y no comerciantes dueños de grandes empresas, que quieren atender más sus intereses propios que los de la natural relación entre naciones. La administración republicana tuvo este defecto y muchos incidentes nacieron como consecuencia de ello.

Janio Quadros, antes de tomar posesión del cargo el 31 de enero del 61, piensa visitar por varios países de América y África. Se cree que los neutralistas del bloque africano tendrán una valiosa ayuda con el Brasil del mañana, pues el señor Quadros es partidario de poner a su país al servicio de las causas de la independencia de todos los pueblos, incluida Argelia. Esto convertirá en inútiles todos los esfuerzos hasta ahora desarrollados por Francia para que Brasil votara a su favor en la cuestión argelina. Janio ha sido al respecto muy claro a lo largo de toda su campaña. También ha sido claro al afirmar que Brasil comerciará con China comunista y Rusia, si es preciso, aunque su política seguirá siendo occidental dentro del marco panamericano y de disciplina interamericana y apoyo a la ONU. Pero las grandes líneas socializantes esbozadas con respecto a revisión agraria, capitales extranjeros, verdad cambial y desmilitarización, para el interior de su propio país, colocan la futura administración "janista" ante la expectativa más pronunciada todos

los pueblos continentales. Sin duda, se avecina una nueva era política para América. Fidel Castro en Cuba, la nueva orientación de Frondizi en Argentina, la incógnita de la perenne ebullición venezolana, Janio Quadros en Brasil y Kennedy en Estados Unidos—de ser elegido—, pueden dar una fisonomía totalmente nueva al panamericanismo y a la actitud general del triple continente americano. Hoy quien piensa incluso que, pese a las críticas de Kennedy a Castro y a los programas de acción que presenta contra el senador demócrata, está más cerca de comprender la revolución cubana que Nixon, y una vez superada la fase electoral, la administración demócrata tendría más probabilidades de entenderse con los barbudos que el binomio ligeramente reaccionario formado por Nixon y Cabot Lodge. Esa posibilidad no sería tan interesante para las Américas como una iniciativa del propio Castro para retornar al seno del panamericanismo como hijo prodigo. Con Nixon, los observadores consideran imposible que ocurra. Pero con Kennedy, a pesar de la virulencia de hoy, se cree muy posible. El católico Kennedy tiene visiones amplias y generosas de la vida. Y el comunismo exhibido por los barbudos de la católica Cuba puede no pasar de ser "el coco" con el que tratan de asustar al gran niño yanqui. Si el niño se dejara también la barba, no pasaría nada. La vigencia de estas palabras es hasta noviembre. En el mundo de hoy, cualquiera sabe lo que nos espera mañana.

DOLORES NERVIOSOS
REUMATICOS
Y DE MUELAS
GRIPE
RESFRIADOS
MOLESTIAS DE LA MUJER

NUEVO tubo familiar
20 tabletas
15 pesetas **15% de ahorro**

Calmante vitaminado
LABORATORIOS PEREZ GIMENEZ

Contiene VITAMINA B.
incluido S.O.E.

En verdad que no somos nadie

Fracaso total de nuestro equipo nacional ante los «proso» y Austria

Por ALBERTO AMORÓS

En la época de los Zamora, Zabalo, Quincoces, Reguero, Montañán, Arrate, et., sentía el jugador de fútbol un enorme interés por ser internacional, por defender los colores de la Madre Patria. Cualquier entrevista con cualquier jugador de todas y cada una de las épocas, llevaba en su titulación la frase de: "Aspiro a ser internacional". Hoy, por desgracia, esto se va perdiendo y se va perdiendo de una manera alarmante. Hablo en general de todos los jugadores y cada cual que se aplique la excepción si se cree merecedor a ella. Actualmente parece ser que ser "internacional" es algo así como "salir de ese compromiso", de ese atolladero, cumplir como tuere, sin grandes excesos ni riesgos. Finalizado el encuentro, los internacionales piensan: "Vamos; menos mal que no me lesionaron; si no, con los partidos a la vista...". Y así no puede continuarse bajo ningún aspecto. ¿Sanciones? ¿Por qué? El equipo nacional de fútbol de España es algo sagrado; es el equipo representativo de nuestra Madre Patria y está por encima de cualquier otro interés, por elevado nivel económico que fuere.

En el encuentro de Wembley ya habíamos bastante y con acierto la prensa y radio españolas, amén de la televisión. No vamos a enjuiciar este encuentro. ¿Para qué? Ahora bien; se especuló demasiado con el barro, con la lluvia, pero el 4-2 era sencillísimo. He visto evolucionar a conjuntos ingleses destacados, tales como el Manchester United, Tottenham, Nottingham Forest, Wolverhampton, etc.; y su selección nacional en su último encuentro disputado en el Estadio Bernabéu, cuando eran aplastados por el conjunto nacional hispano por un rotundo 3-0, y eso que nuestra selección ese día no hizo grandes cosas! Hoy, pese a ese 4-2, no veo algo en el fútbol inglés. Su fútbol sigue siendo anticuado, pese a todos cuantos elogios sus críticos (¡cosa lógica!) dediquen a ese 4-2. En sí, fue el once español, actuante el que dio lugar a ello. En Wembley fue decepcionante la actuación, y en Austria, ¡no hablémos! Los austriacos poseen un fútbol de segunda fila internacional, pero el entusiasmo, el ardor combativo, la fe en el triunfo, se impusieron ante el tecnicismo de los jugadores hispanos, pero un "tecnicismo" que mejor es no comentarlo. Además, lo más indignante es el "baile" de Wembley a ritmo de rock.

El jugador español que vista los colores nacionales y en la cancha, por lógica, representa a nuestra Patria, debe tener sus responsabilidades, como las tienen en sus clubes. Pero eso de "lavarse las manos" después del encuentro, es inadmisiblemente. España, por derecho propio, debe estar presente en Chile; pero el equipo nacional necesita muchos refrendos y dosis masivas de piladoras, pero no de calcio, sino de amor a la Madre Patria. Estos dos fracasos son un toque de atención con mayúsculas.

Balsa para salvamento de aviadores



La joven Ann Wakely muestra un nuevo tipo de balsa monoplasa, en el Instituto de Medicina Aeronáutica, que la Real Fuerza Aérea británica tiene en Farnborough (Inglaterra). Esta balsa, provista de doses salvavidas, ha sido diseñada con el propósito de ofrecer la máxima protección a los aviadores caídos al mar mientras esperan que se acuda a recogerlos.

Italia derrota a Inglaterra por 4-2

Milán, 1.—Italia ha derrotado a Inglaterra por cuatro goles a dos en partido de fútbol interligas celebrado esta tarde en el Estadio de San Siro, ante más de 40.000 personas. El primer tiempo finalizó con dos-cero favorables a los italianos. Alfíl.

IMPERIO

El periódico de más amplia información. En España y en el extranjero, donde quiera se produzca el hecho noticiable, allí está

IMPERIO

con su tupida red de corresponsales

Envíenos debidamente cumplimentado este toletín:

Don con domicilio en se suscribe a IMPERIO por trimestre semestre año, prorrogable (1).

PRECIO DE LA SUSCRIPCIÓN

MES. 25 ptas.
TRIMESTRE 75

Las fotografías más sugestivas, los reportajes más sensacionales las informaciones más apasionantes en las páginas de

"FOTOS"

LA MEJOR REVISTA DE ESPAÑA SE PONE A LA VENTA TODOS LOS SABADOS

La vida: actualidad y reportaje

Pulso de los días

PIEDRAS ROMANICAS

JUAN CARLOS VILLACORTA

El pueblo sensible a sus deberes espirituales sabe que una de sus tareas fundamentales es la de procurar la salud de su tradición artística. Herida por el tiempo, esa tradición corre a veces el peligro de morir. Es el caso de dos de los más bellos ejemplares de la arquitectura románica española, las iglesias de Santa María del Naranco y de San Miguel de Lillo, situadas ambas en las proximidades de la ciudad ovetense. Y ha sido la voz misma del pueblo la que se ha pronunciado en la defensa de estas dos maravillas del arte prerrománico occidental, "milagro inaudito de arquitectura", al decir de los cronistas contemporáneos del Rey Ramiro.

Se alzan las dos en el monte del Naranco y en su vejez resplandecen con una luz no usada. La pereza vegetal de la yedra trepa por estas piedras, nobles abandonadas en su soledad cuando pocos espectadores resultarían tan emocionantes como el culto en tan hermosas y ordeanadas fábricas.

Al calor de las comunidades cristianas de Asturias se alzaron para las necesidades del culto estas primeras estructuras, totalmente abovedadas, increíbles en su tiempo, y que anticipan en dos siglos las fórmulas arquitectónicas del románico. Una arquería ciega interior y un sistema de contrafuertes externos para sostener los fajones de la bóveda integran los elementos básicos. Fue su inventor un extraño arquitecto de lúcida mente, cuyo nombre nos es desconocido, no ajeno a las influencias orientales. Sus soluciones constituyen la llamada arquitectura del reinado de Ramiro.

El tiempo ha maltratado la obra. Ha llovido mucho sobre ella; once siglos. Las iglesias se confunden con la naturaleza, pero son historia; significan uno de los momentos más expresivos del arte de Occidente.

Todavía en su presencia el visitante incurre en una suerte de pasmo y así seguirá ocurriendo porque el pueblo y los conservadores de nuestro tesoro artístico, atentos a la voz popular, remediarán esta decadencia. Es el pasmo mismo que un español sentiría de encontrarse de pronto en el siglo IX, como si uno volviera a reunirse con el niño que fue. En realidad algo de la cabal imagen histórica española, permanece en esas reliquias que son señales de una de las dimensiones creadoras del alma de nuestro pueblo, una dimensión que reveló en su día una exuberante salud rústica.

Ambas edificaciones nos sorprenden por su coherencia, por su sencilla gravedad, por su solidez. Son, antes que nada, testimonios de una fe; formas y planos geométricos, acordes con módulos romanos, penetrados de una humanidad humilde y de una gracia personal. Hay en estas piedras una cierta majestad y de ellas emana como una infinita calma, pero la majestad se conjuga con un elemento de ternura o escala doméstica, familiar casi. Imaginemos en la lejanía de los tiempos ante los pavores del milenario a las primitivas comunidades cristianas, rebanos de Cristo; recogidos, compadeciéndose y reconociéndose en estos sólidos refugios, en un tiempo en que la vida española era candorosa y heroica, delicada y áspera. Las formas arquitectónicas del románico contribuyen a comprender esa humanidad con natural simplicidad se diría que con efusión monacorde, dentro de unas soluciones arcaicas, pero rítmicas, así la correspondencia entre los contrafuertes y los apoyos de la arquería interior creando una atmósfera cuya nota diferencial parece ser la de una ardiente opacidad. Se trata en definitiva de fábricas construidas para que en ellas los fieles cristianos vivan, sencilla y lucidamente, los consuelos de la fe. Pienso que el arte románico nace del dramático contraste entre el potencial de una fe enorme y una humildad instrumental. De esta derrota, de esta impotencia, de esta humillación del artífice nace un arte, persuasivo y misional. Y así en estas ermitas románicas la fe habla con primor rural con el mismo lenguaje con que el pueblo "habla a su vecino".

La Exposición Internacional de Arte Románico que ahora se proyecta nos va a ilustrar sobre la utilidad del dinamismo de estas estructuras arquitectónicas, sobre la permanente belleza de su ritmo, sobre su inspirada agilidad, sobre la alegría que reside en estas ignoradas ermitas que son como la huella humana de miles de crepúsculos sobre el paso de los peregrinos jacobeos.

En esa Exposición tendrán que estar presentes por derecho propio Santa María del Naranco y San Miguel de Lillo, esas residencias habitadas hoy por la soledad y el jaramago, pero que están reclamando la compañía del pueblo fiel, oraciones en común, estrofas gregorianas.

¡Qué gran cielo recuperado para los hombres en esas humildes ermitas si a ellas se restituyera el culto! Para eso fueron edificadas. Esas piedras alzadas en los cerros y en los montes no son sino indagaciones mortales de lo divino. Aún heridas, sigue recordando al hombre su grandeza y la inmortalidad de su alma.

Nueve presidentes han tenido los EE. UU. en lo que va de siglo

El primero fue Teodoro Roosevelt El último, David Eisenhower. -- Los dos Roosevelt y Wilson han sido los más destacados.

En lo que va de siglo, los Estados Unidos se han convertido en la primera potencia mundial. Su población, que era de 78 millones, es hoy de 180; sus recursos han crecido de modo fabuloso, así como su riqueza y su técnica, y de una posición relativa-

presupuesto y prosiguió la labor de su antecesor en hacer respetar la ley a los grandes barones de la industria. Pero si los Estados Unidos prosiguieron su desarrollo, lo hicieron por la iniciativa privada, no por el impulso del presidente, como en tiempos de su antecesor. En esa alternativa de hombres brillantes y oscuros, Taft representaba la segunda faceta. Roosevelt dijo de él: "Taft tiene buenas intenciones, pero las tiene débiles". Fue padre del famoso senador de nuestro tiempo, aspirante desgraciado a la candidatura republicana a la Presidencia.

Thomas Woodrow Wilson, 1913-1921

Demócrata. Wilson es otro de los grandes presidentes norteamericanos. Profesor y presidente de la Universidad de Princeton, fue elegido gobernador de Nueva Jersey y asombró a todos por su instinto político. Fue elegido presidente aprovechando la escisión republicana entre Taft y Roosevelt. Como el segundo de éstos en nuestro tiempo, empezó por preservar a los Estados Unidos de la guerra y fue reelegido por ello. Pero después la hizo intervenir y lanzó su idea de la Sociedad de Naciones — que ya había sugerido Teodoro Roosevelt — y su famoso programa de los Catorce Puntos para la paz. Pero su idea de la Liga de las Naciones fue rechazada por el Senado. La guerra había demostrado que Norteamérica era la primera potencia mundial, pero esta actitud demostró también que el aislacionismo era todavía muy poderoso en Estados Unidos. Era hombre autocrático, evangelizador acostumbrado a definir "ex cátedra". Y no sobrevivió a su derrota, tanto en el Senado como en las elecciones presidenciales, en que fue elegido Harding.

Warren Harding, 1921-1923

Republicano. El más débil de todos los presidentes, que apenas hizo uso de sus poderes y dejó gobernar a los "big business". Bajo su mando estallaron numerosos escándalos, sobre todo el del "Teapot Dome", que desacreditaron a la administración y a sus hombres. Haciendo alusión a ellos, Harding decía: "En este oficio no me inquietan mis enemigos. De ellos me encuentro yo. Son mis amigos los que me atormentan". Personalmente intachable, pero sin fortaleza de carácter, perdió pronto la salud y murió repentinamente, dando lugar su muerte a toda clase de rumores, entre ellos el de que había sido envenenado.

Calvin Coolidge, 1923-1929

Republicano. Era vicepresidente a la muerte de Harding y por

tanto ascendió automáticamente a la Presidencia, siendo reelegido en 1925. Puritano y taciturno, se hizo famoso tanto por su honestidad "limpiando el establo de Washington" como por su laicismo. Hasta cuatro meses después de subir a la Presidencia no publicó una breve declaración de su política. Se cuenta la anécdota de que al volver una vez de la iglesia, su mujer le preguntó de qué había hablado el predicador. "Del pecado", respondió. "¿Y qué ha dicho?" "Que estaba en contra". Pero este hombre era tranquilizador y gozó de enorme popularidad. Sabía conservar una posición una vez adoptada. Cuando le hablaban de rebajar las deudas europeas contestó: "¿Tomaron prestado el dinero, no es verdad?" Y además, su presidencia coincidió con un período de máxima prosperidad.

Herbert Hoover, 1929-1933

Republicano. Había sido secretario de Comercio con Coolidge, y tenía una gran reputación por haber organizado la ayuda a Europa después de la guerra. Pero tuvo la desgracia de que la miseria de que había salvado a los europeos cayó sobre sus compatriotas en la gran depresión del '30. Como Hoover, continuará sosteniendo que la situación era básicamente sana y que la prosperidad "estaba a la vuelta de la esquina", se convirtió en la irritación del mundo entero, y aunque adoptó medidas para combatir la crisis, fue vencido aplastantemente en las elecciones de 1932 por Franklin D. Roosevelt.

Franklin Delano Roosevelt, 1933-1945

Demócrata. Primo lejano de Teodoro, su nombre es uno de los más controvertidos de la historia moderna, no sólo en su país, sino en el mundo entero. En el interior fue el autor del "New Deal" que transformó la economía y la sociedad norteamericana, dando paso al socialismo de Estado. Sobrio político, supo manejar como nadie al Congreso y al pueblo, y declarándose enemigo de la guerra, condujo paso a paso a los Estados Unidos a intervenir en la gran contienda mundial. Pero de su sabiduría política hay muchas dudas viendo los resultados que ha tenido para el mundo las conferencias de Yalta y de Teherán, siendo la opinión general que Stalin supo manejarlo. Roosevelt murió poco antes de terminar la guerra y no sabemos cuál hubiera sido su actitud frente a los soviets, pero todo induce a creer que hubiera reaccionado como sus sucesores, intentando borrar lo que Rusia había conseguido. Fue el primer presidente que, rompiendo con

la tradición establecida por Washington, fue elegido no sólo tres, sino cuatro veces consecutivas.

Harry S. Truman, 1945-1953

Vicepresidente cuando murió Roosevelt, el oscuro Truman, también demócrata y completamente desconocido al llegar al poder, tuvo que afrontar inmediatamente grandes responsabilidades como la del lanzamiento de la bomba atómica y el hacer frente a los rusos. Puede decirse que el hombre creció con su misión y en general fue digno de ella. Y prueba es que, contra todo pronóstico, el pueblo le reelegió en 1948. De temperamento fogoso, más veces irreflexivo, sabía emendar sus errores, y tuvo alto concepto de su misión presidencial.

David H. Eisenhower, 1953-1961

Republicano. El actual presidente fue elegido en virtud de su inmensa popularidad como jefe de los ejércitos aliados victoriosos en la guerra. Con él volvió al poder el partido republicano, aunque la victoria fue más personal que del partido. Hombre de inmensa buena voluntad, los Estados Unidos, sin embargo, bajo su presidencia han visto levantarse frente a ellos al coloso ruso, y son muchos los que le critican por no haber tenido la imaginación suficiente para enfrentarse victoriosamente con esta amenaza. Pese a su carácter militar, Eisenhower es más bien hombre de paz que de guerra, hábil en los compromi-



Eisenhower, que termina su mandato presidencial.

tos, pero quizás demasiado llevado por esta tendencia.

Ahora, en la alternativa, debería tocar el turno precisamente a esta clase de personalidad. De los nueve presidentes, seis han sido republicanos y tres demócratas. ¿Quién vencerá ahora, el republicano Nixon o el demócrata Kennedy?

JUAN SOLER

LO DICEN OTROS

El precio de la Enseñanza

Nuestro querido colega "Arriba" ha publicado unos datos, en un trabajo dedicado a las matriculas gratuitas de los centros docentes, que merecen honrada mención. Al explicar en qué consiste una matrícula gratuita, dice:

"El Estado, con sus presupuestos (y en parte también las instituciones docentes privadas con los suyos), atiende, en forma más o menos amplia, a este gasto (el de la enseñanza). Por ejemplo, en el curso académico 1958-60 cada estudiante universitario le costó al Estado unas doce mil pesetas anuales, de las cuales el estudiante de matrícula normal pagaba unas mil quinientas, y el que obtuvo matrícula gratuita, nada o la mitad de esa cantidad".

Estas cifras plantean un problema de grave trascendencia social. Con arreglo a ellas, resulta que el Estado concede a todos los estudiantes universitarios, igual a los de gran fortuna que a los de modestos modestos, una ayuda invisible de unas diez mil quinientas pesetas por cabeza. En cambio, a los estudiantes de familias necesitadas que obtienen matrícula gratuita les otorga únicamente un incremento de mil quinientas pesetas, el precio de la matrícula normal o a mitad de

otros casos. Diferencia escasa, que en gran número de casos no guarda relación con las diferencias de posibilidades económicas de los beneficiarios. Una pregunta se impone: ¿Por qué el Estado, que debido a la escasez de recursos tiene que limitar el número de matriculas gratuitas y de becas, paga en cambio casi el noventa por ciento del coste de la enseñanza a los que tienen medios para costearla e incluso a los que se permiten gastos mucho más importantes en lujos y diversiones?

Nos gustaría que se pensara despacio en el problema, sin echar mano al fácil recurso de achacar a demagogia su planteamiento y sin indignarse ante un pretendido propósito, que está muy lejos de nuestro ánimo, como ya se verá, de elevar el coste de la enseñanza. Obsérvese que no sólo parece anómalo que el Estado subvencione a los económicamente fuertes una enseñanza que no está al alcance de todos los ciudadanos en igualdad de condiciones intelectuales, sino que la anomalía se agrava, hasta transformarse en injusticia, cuando se comprueba la desigual distribución de los estudiantes entre las diversas clases sociales. Es

público y no necesita comprarse con datos, que siguen estudiados en universidades muchos más jóvenes de familias acomodadas que hijos de obreros y jornaleros. Si en cifras absolutas la diferencia es notable, se incrementa en forma impresionante cuando se reduce a tantos por cientos respecto al número de estudiantes que hay por cada mil familias de determinada profesión. Nos encontramos así con que, si distribuyéramos, hipotéticamente, entre todos los jóvenes españoles el dinero que destina el Estado a enseñanza universitaria, con arreglo a las cifras reales que estudia de cada grupo social, los pertenecientes a las clases acomodadas saldrían beneficiados en forma notable.

Por último, y para que el cuadro resulte completo, hay que recordar que el dinero del presupuesto de la Nación procede, en su parte más sustancial, como señalábamos hace poco, del impuesto sobre el gasto y las rentas de trabajo, es decir, de los capitulos a que contribuyen de forma poderosa las clases modestas. Por tanto, sin exageraciones de ninguna clase, podemos asegurar que los pobres contribuyen a pagar los estudios de los ricos.

El problema queda planteado con toda su crudeza. El ideal, a nuestro juicio, es que la enseñanza sea gratuita para todos, dedicándose las sumas que sean necesarias a la ayuda directa a los estudiantes sin recursos económicos, a fin de que puedan beneficiarse, en igualdad de condiciones de la enseñanza que, prácticamente, estamos pagando entre todos. Mientras esta meta no sea alcanzada, lo más equitativo parece arbitrar medios para que no se beneficien de ayudas económicas indirectas los estudiantes que no lo necesitan, y dedicar el dinero que de esta forma se ahorra a facilitar el estudio a jóvenes que lo precisen. Medidas que, creemos, responden a las exigencias, no ya de la justicia distributiva, sino, sencillamente, de la justicia a secas.

(De "Pueblo")



George Washington, primer presidente norteamericano (1789 a 1797).

mente oscura en política internacional, de una mentalidad aislacionista, se han convertido en los jefes del mundo libre frente a las amenazas comunistas, y están empeñados en un duelo, con dramáticas alternativas, con Rusia, por la conquista del espacio.

Nueve hombres han presidido sus destinos durante este tiempo; nueve hombres de diferente calibre la han guiado a través de esta asombrosa transformación y elevación. Pronto un décimo presidente será elegido, para tomar posesión a principios de año. Entre aquellos ha habido individuos geniales y otros oscuros, casi sin más misión que la de preservar, la de conservar. Uno y otro tipo se han sucedido con bastante regularidad. ¿De qué clase será el nuevo presidente? Pues hoy más que nunca, llegados a la cumbre, los Estados Unidos necesitan a su frente un hombre de iniciativa, de energía y de capacidad — como lo fue el que abrió el siglo — para enfrentarse con los tremendos problemas que plantea su propia posición.

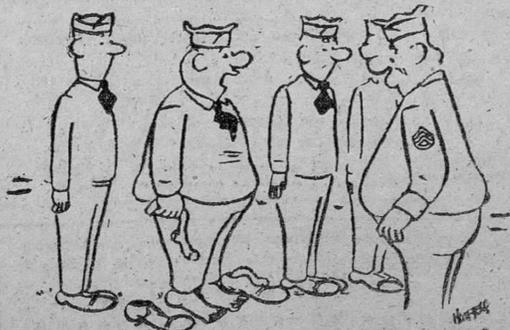
Teodoro Roosevelt, 1901-1909

Teodoro Roosevelt, republicano, ha sido uno de los más grandes presidentes que ha tenido Norteamérica. Número 26 en el cargo, ascendió a la Presidencia a los 43 años, más joven que ninguno de sus antecesores o sucesores. Cuando abandonó la Casa Blanca, dijo, refiriéndose a él y a su familia: "Puede que otros hayan vivido más tiempo en esta casa y les haya gustado tanto como a mí, pero ciertamente ninguno se ha divertido tanto como nosotros." Roosevelt llegó incidentalmente a la Presidencia. Había sido escogido vicepresidente a instancias del ala derecha republicana, para desahogar a Taft, dándole un puesto sin intervención alguna, pero el asesinato de McKinley le hizo ocupar la Presidencia. Hombre de desbordante vitalidad, bajo su mando los Estados Unidos se convirtieron en gran potencia mundial. Su lema era: "Hablad cortésmente, pero llevad un grueso bastón e ipsois lejos". El llegó lejos; combatió en el interior los monopolios y los "biz business", a pesar de ser republicano. A él le debieron los Estados Unidos el canal de Panamá; hizo retroceder a Alemania en el asunto de Venezuela, envió la flota a dar la vuelta al mundo, ostentando por todo él el pabellón norteamericano, y fue árbitro de la paz ruso-japonesa.

William Howard Taft, 1909-1913

Republicano. Personalidad sin gran relieve, hábil administrador, que conservó equilibrado el

DOS PIES IZQUIERDOS



Un momento, sargento: Yo tengo dos pies izquierdos.

Suramérica desea el triunfo de Kennedy en las elecciones de los EE. UU.

El realismo de Janio Quadros se cree que concordaría mejor con los demócratas norteamericanos

Río de Janeiro. -- (Crónica del corresponsal de PYRESA, J. LIMBERG). -- Crece en esta parte del continente americano el deseo manifiesto de que sea el católico Kennedy el triunfador en el pleito de noviembre para la Presidencia de los Estados Unidos. Hay muchas razones para que este deseo sea razonable. No solamente su religión, que por fuerza ha de ser un factor de simpatía para las naciones iberoamericanas, católicas siempre. Es que Kennedy, además, está llevando a cabo una campaña electoral de "unitas a todas a la administración republicana por la manera co-

mo ésta llevó las relaciones con lo que por aquí llaman Latinoamérica. Kennedy no se olvidó del fracaso de Nixon en su viaje por Sudamérica hace unos años, sobre todo de los incidentes en Caracas, por lo que ha venido explotando como tema con el que trata de demostrar que "la experiencia" de que parece presumir el Vicepresidente es una experiencia más bien negativa. Pero el gran tema del senador es Cuba. Culpa a Eisenhower y a sus directos consejeros, de los que no está excluido Nixon, de haber permitido, con su política encadenada de errores, que el enemigo comunista

ponga un pie a pocos millas de la costa norteamericana, "por primera vez en la historia". Kennedy ha esbozado, ante este hecho insólito, un programa rígido para acabar con el peligro de Fidel Castro, proponiendo mayor energía y agresividad en el bloque militar y económico a Cuba y el apoyo a los enemigos de Fidel que no sean aliados de Batista, para provocar la caída del líder barbudo. Como casi todos los gobernantes sudamericanos están hoy íntimamente unidos a los programas de asistencia del Gobierno norteamericano (Pasa a la página séptima)